



The Ontario Gazette

La Gazette de l'Ontario

Vol. 159-18
Saturday, 2 May 2026

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 2 mai 2026

Government Notices — Other Avis du gouvernement — Autres

Ministry of Municipal Affairs and Housing Ministère des Affaires municipales et du Logement

Order Made Under the *Municipal Act, 2001*, S.O. 2001, c. 25
City of Cambridge, Township of North Dumfries
Regional Municipality of Waterloo

Definitions

1. In this Order,

“annexed area” means the area comprised of the lands described in the Schedule to this Order;

“Cambridge” means The Corporation of the City of Cambridge;

“North Dumfries” means The Corporation of the Township of North Dumfries; and

“Waterloo” means the Regional Municipality of Waterloo.

Annexation

2.

- (1) On December 1, 2026, the area described in the Schedule is annexed to Cambridge.
- (2) All real property of North Dumfries, including but not limited to any highway, street fixture, waterline, easements, rights and restrictive covenants, located in the annexed area vests in Cambridge on December 1, 2026.
- (3) All other assets and liabilities of North Dumfries that are located in the annexed area shall become the assets and liabilities of Cambridge.
- (4) Any reserve fund, trust fund, or other account of any nature held by North Dumfries on December 1, 2026, which is held for the sole purpose of maintenance, improvement or operation of any of the assets referenced in subsection (2) or (3), shall be transferred to Cambridge on December 1, 2026.

(5) Despite subsection (3), the following liabilities of North Dumfries related to the annexed area shall remain the liabilities of North Dumfries.

- i. Causes of action relating to acts or omissions of North Dumfries where such acts or omissions occurred prior to December 1, 2026;
- ii. Litigation commenced against North Dumfries prior to December 1, 2026;
- iii. Any obligations or other arrangements of North Dumfries under which any promise shall have been made to a third party in exchange for the inclusion of particular lands with the annexed area;
- iv. Debentures or other similar obligations that bind all of the assets of North Dumfries; and
- v. Debentures or other similar obligations that bind assets of North Dumfries including assets of North Dumfries within the annexed area, but which are not limited to assets of North Dumfries within the annexed area.

Wards

3.

- (1) On December 1, 2026, the parts of the annexed area that are described in the Schedule as the “Blair and Esther Lands” and the “West Lands” shall form part of Ward 5 in Cambridge.
- (2) On December 1, 2026, the parts of the annexed area that are described in the Schedule as the “South Lands” more specifically paragraphs 3, and 12- 14 shall form part of Ward 6 in Cambridge.
- (3) On December 1, 2026, the parts of the annexed area that are described in the Schedule as the “South Lands” more specifically paragraphs 4 to 11 and 15 shall form part of Ward 7 in Cambridge.

Taxes and Assessment

4.

- (1) All real property taxes, special rates or charges levied under any general or special Act in the annexed area which are due and unpaid on December 31, 2025, shall be deemed on December 1, 2026, to be taxes due and payable to Cambridge and may be collected by Cambridge.

- (2) On or before December 31, 2026, the clerk of North Dumfries shall prepare and furnish to the clerk of Cambridge, in respect of the annexed area, a special collector's roll showing all arrears of real property taxes or special rates assessed against the land in the annexed area up to and including November 30, 2026, and the persons assessed for them.
- (3) On or before the first day of the month following the month in which Cambridge has received the special collector's roll from North Dumfries under subsection (2), Cambridge shall pay to North Dumfries the total amount of any outstanding arrears, inclusive of penalties and interest charges, accrued to December 1, 2026, in respect of the annexed area, and thereafter any arrears and penalties collected by Cambridge in respect of the annexed area shall accrue to Cambridge.
- (4) For the purpose of the assessment roll to be prepared for Cambridge for taxation in the year that the annexation under section 2 takes effect, the annexed area shall be deemed to be part of Cambridge and the annexed area shall be included on the assessment roll for Cambridge.
- (5) If North Dumfries has commenced tax sales procedures under the *Municipal Act, 2001* for land within the annexed area and the procedures are not completed by December 1, 2026, Cambridge may continue the procedures for the benefit of Cambridge.
- (6) For the remainder of the 2026 taxation year, Cambridge will levy property taxes for municipal purposes on properties in the annexed area according to the property tax rates previously levied on the properties by North Dumfries in 2026. Beginning in the 2027 taxation year, Cambridge will levy property taxes for municipal purposes on properties in the annexed area according to its regular property tax rates.

Municipal By-laws

5.

- (1) On December 1, 2026, the by-laws of Cambridge extend to the annexed area and shall remain in force in the annexed area until they expire or are repealed or amended to provide otherwise.
- (2) Despite subsection (1), on December 1, 2026, the following by-laws of North Dumfries are deemed to be by-laws of Cambridge and remain in force in the annexed area until they expire or are repealed or amended to provide otherwise:
 - (a) by-laws passed under sections, 34, 38, 39 or 41 of the *Planning Act* or a predecessor of those sections;
 - (b) by-laws passed under the *Highway Traffic Act* or the *Municipal Act, 2001* or a predecessor of those Acts to regulate the use of highways by vehicles and pedestrians and to regulate the encroachment or projection of buildings upon or over highways;
 - (c) by-laws passed under sections 45, 58 or 61 of the *Drainage Act* or a predecessor of those sections;
 - (d) by-laws passed under section 10 of the *Weed Control Act* or a predecessor of that section; and
 - (e) by-laws conferring rights, privileges, franchises, immunities or exemptions that could not have been lawfully repealed by North Dumfries.
- (3) The official plan of North Dumfries, as it applies to the annexed area, and as approved under the *Planning Act* or a predecessor of that Act, becomes an official plan of Cambridge and shall remain in force until revoked or amended to provide otherwise.
- (4) If North Dumfries has commenced procedures to enact a by-law or adopt an official plan or an amendment thereto under any Act and that by-law, official plan, or amendment applies to the annexed area and is not in force on December 1, 2026, Cambridge may continue the procedures to enact the by-law to the extent that it applies to the annexed area.

Dispute Resolution

6.

- (1) If a dispute arises with respect to any issue arising out of the interpretation of this Order, any of the municipalities may refer the matter in dispute for resolution through mediation. The mediator shall be agreed upon by all parties.
- (2) If the dispute is not resolved through mediation or the parties cannot agree upon the selection of a mediator, then the matter may be referred to arbitration, to be conducted in accordance with the provisions of the *Arbitration Act, 1991*, except as provided herein.
- (3) Where a dispute is referred to arbitration under subsection (2), the decision of the arbitrator shall be final.
- (4) The costs of the mediation under subsection (1) or arbitration proceedings under subsection (2) shall be shared equally between the parties that required the mediation or arbitration proceedings.

Schedule

Description of the Annexed Area

Blair and Esther Lands:

1. Lands described as Part of Subdivision Lot 3, Concession 12, West of the Grand River, designated as Parts 1 to 15 on Reference Plan 58R22369, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).

West Lands:

2. Lands described as Part of Lots 17 & 18, Concession 12; Part of Lots 13 & 14 Concession 11; and Part of the Road Allowance Between Concession 11 & 12, designated as Parts 1 to 18 on Reference Plan 58R22341, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).

South Lands:

3. Lands described as Part of Subdivision Lot 2, Concession 9, East of the Grand River, designated as Parts 1 & 2 on Expropriation Plan WR975603, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
4. Lands described as Part of Lot 3, Concession 9, designated as Parts 1 to 3 on Reference Plan 58R22408, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
5. Lands described as Part of Lot 3, Concession 9, designated as Parts 1 to 5 on Reference Plan 58R21989, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
6. Lands described as Part of Lot 4, Concession 9, designated as Parts 1 to 3 on Reference Plan 58R22399, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
7. Lands described as Part of Lot 4, Concession 9, designated as Parts 1 to 3 on Reference Plan 58R21977, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
8. Lands described as Part of Lots 5 & 6, Concession 9, designated as Parts 1 to 11 on Reference Plan 58R22396, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).

9. Lands described as Part of Lots 5 & 6, Concession 9, designated as Parts 1 to 3 on Reference Plan 58R21976, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
10. Lands described as Part of Lots 5 & 6, Concession 9, designated as Parts 1 to 12 & 16-18 on Expropriation Plan WR975595, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
11. Lands described as Part of Lot 6, Concession 9, designated as Parts 1 to 5 on Reference Plan 58R22403, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
12. Lands described as Part of Lot 7, Concession 9, designated as Parts 1 to 11 on Reference Plan 58R22415, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
13. Lands described as Part of Lot 7, Concession 9, designated as Parts 3, 6 to 9 on Expropriation Plan WR975589, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
14. Lands described as Part of the Road Allowance Between Lots 6 & 7, and Part of Lot 6, Concession 9, designated as Parts 1 & 2 on Reference Plan 58R22439, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).
15. Lands described as Parts of Lots 3 & 4, Concession 9, designated as Parts 1 & 2 on Reference Plan 58R22441, deposited in the Land Registry Office for the Land Title Division of Waterloo (No. 58).

ROBERT J. FLACK
Minister of Municipal Affairs and Housing
Dated at Toronto on April 21, 2026.

(159-G061)

Marriage Act Loi sur le mariage

CERTIFICATE OF PERMANENT REGISTRATION as a person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES CERTIFICATS D'ENREGISTREMENT PERMANENT autorisant à célébrer des mariages en Ontario ont été délivrés aux suivants :

April 13, 2026 to April 19, 2026

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Caul, Laura Leigh	Atikokan, ON, CA	14-Apr-2026
Garcia Rincon, Joel Daniel	Ajax, ON, CA	14-Apr-2026
Benoît, Vanessa Jane	Alvinston, ON, CA	15-Apr-2026
Blake, Andrew MacDonald	Holland Centre, ON, CA	15-Apr-2026
Gagnon, Susan Veronica	Gananoque, ON, CA	15-Apr-2026
Gollinger, Michael Anthony	Orillia, ON, CA	15-Apr-2026
Kabowei, Charles	Etobicoke, ON, CA	15-Apr-2026
Kwon, Sophia Kihyun	Toronto, ON, CA	15-Apr-2026
Nicin, Micheal Milenko	Waterloo, ON, CA	15-Apr-2026
Plagakis, Sandra	Stittsville, ON, CA	15-Apr-2026
Shen, Tong	Ottawa, ON, CA	15-Apr-2026

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Tabet, Michael	Kitchener, ON, CA	15-Apr-2026

Re-Registrations

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Essel, Cecil Ebow	Whitby, ON, CA	14-Apr-2026
Ijiola-Awolope, Olabisi	Toronto, ON, CA	14-Apr-2026
Bartley, Patrick Lee	Niagara Falls, ON, CA	15-Apr-2026

CERTIFICATES OF TEMPORARY REGISTRATION as person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES CERTIFICATS D'ENREGISTREMENT TEMPORAIRE autorisant à célébrer des mariages en Ontario ont été délivrés aux suivants :

April 13, 2026 to April 19, 2026

Date	Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
24-Sep-2026 to 28-Sep-2026	Clarkson, Gail Edna	Fordwich, ON, CA	14-Apr-2026
14-May-2026 to 18-May-2026	Comer, Keith Marshall	Roachdale, , England, United Kingdom	14-Apr-2026
27-Aug-2026 to 31-Aug-2026	Day-Janz, Gordon Dennis	Kenora, ON, CA	14-Apr-2026
18-Jun-2026 to 22-Jun-2026	Godinho, Maria Filomena	Sutton West, ON, CA	14-Apr-2026
06-Aug-2026 to 10-Aug-2026	Grimes, Kyle David	Fergus, ON, CA	14-Apr-2026
18-Jun-2026 to 22-Jun-2026	MacEachern, Britt Louise	Mount Forest, ON, CA	14-Apr-2026
16-Jul-2026 to 20-Jul-2026	Pindiyan Lonappan, Sajan	Mississauga, ON, CA	14-Apr-2026

CERTIFICATE OF CANCELLATION OF REGISTRATION as a person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES AVIS DE RADIATION de personnes autorisées à célébrer des mariages en Ontario ont été envoyés à :

April 13, 2026 to April 19, 2026

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Dykstra, Steven Timothy	Hamilton, ON, CA	13-Apr-2026
Fledderus, Marja Jane	Mount Hope, ON, CA	13-Apr-2026
McAneney, Gerald J	Hamilton, ON, CA	13-Apr-2026
Murray, John Paul	Toronto, ON, CA	13-Apr-2026
Parker, Timothy John	Fenwick, ON, CA	13-Apr-2026

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Sawatsky, Allan Edward	St. Catharines, ON, CA	13-Apr-2026
Smith, Annette Louise	Bridgewater, NS, CA	13-Apr-2026
Vander Horst, Everett James	Hamilton, ON, CA	13-Apr-2026
Ijiola-Awolope, Olabisi	Toronto, ON, CA	14-Apr-2026
Ariza, Mike Roland	White Rock, ON, CA	16-Apr-2026
Bulmer, Graham Bradley	St Catharines, ON, CA	16-Apr-2026
Cunningham, Carl Michael-Angello	Milton, ON, CA	16-Apr-2026
Gleadall, Brian	Camlachie, ON, CA	16-Apr-2026
Harrington, Larry	Brantford, ON, CA	16-Apr-2026
Levasseur, Earl	Brantford, ON, CA	16-Apr-2026

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
McHugh, Georgina Isabel	Orillia, ON, CA	16-Apr-2026
Ndlovu, Jephthah	Windsor, ON, CA	16-Apr-2026
Piett, Michael Webber	Thorold, ON, CA	16-Apr-2026
Radlein, Fitzroy	Brampton, ON, CA	16-Apr-2026
Sloss, Chani	Kingston, ON, CA	16-Apr-2026
Smith, Sheila Loraine	Niagara Falls, ON, CA	16-Apr-2026
Turcotte, Judith Kathleen	Porcupine, ON, CA	16-Apr-2026
Veldman, Meine	Woodstock, ON, CA	16-Apr-2026

SIRAD MOHAMOUD
Deputy Registrar General
Registraire générale adjointe de l'état civil

(159-G062)

Change of Name Act Loi sur le Changement de Nom

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the period from April 13, 2026, to April 19, 2026, under the authority of the *Change of Name Act*, R.S.O. 1990, c.C.7 and RRO 1990, Regulation 68. The listing below shows the previous name followed by the new name.

IL EST PAR LA PRÉSENTE donné que les changements de noms mentionnés ci-après ont été accordés au cours de la période du 13 avril 2026 au 19 avril 2026, en vertu de la *Loi sur le changement de nom*, L.R.O. 1990, chap. C.7, et du Règlement 68, R.R.O. 1990, s'y rapportant. La liste ci-dessous indique l'ancien nom suivi du nouveau nom.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
April 13, 2026, to April 19, 2026	ABLAHAD, MARYAM.SAAD.ABLAHAD.	TOMA, THEA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ABRAMS, AARON.	ABRAMOV, ARTEM.
April 13, 2026, to April 19, 2026	AFEWERKI, WINONA.YONAS.	HAILE, WINONA.YONAS.
April 13, 2026, to April 19, 2026	AGUILERA, MARIANA.	AGUILERA, MARZ.
April 13, 2026, to April 19, 2026	AHABWE, EMMANUEL.KAGASHO.	KAGASHO, EMMANUEL.
April 13, 2026, to April 19, 2026	AHMED, AHMED.FATHY.AHMED.	HAMMAD, AHMED.ADAM.AHMED.
April 13, 2026, to April 19, 2026	AHMEDI, HESRIN.	AHMADI, NASRIN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ALI ADAN, FATHIYA.	ALI BARKAD, FATHIA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ALI AKBAR,	TAHIRI, ALI.AKBAR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ALI ASGHAR,	TAHIRI, ALI.ASGHAR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ALI NAZAR, KIRAMUDDIN.	TYMURI, KIRAM.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ALLEN, CAYDEN.PATRICK.	MCDONALD, CAYDEN.PATRICK.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ALLEN, LIAM.JOSEPH.	MCDONALD, LIAM.JOSEPH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ALLEN RAJU,	RAJU, ALLEN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ALMUSRI, AID.	ALMASRI, EID.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ALY, NANSE.MOHAMED.MOSBAH.	ALY, NANCY.MOHAMED.MOSBAH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ANDRIN, JERALD.JUDE.MAUCHLINE.	MAUCHLINE, JERALD.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ARRUDA, ANGELINA.LUCIA.	ARRUDA, LEO.LUCIA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ARRUDA PACHECO, SABRINA.	PACHECO, SABRINA.HALEY.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ASLANBOGA, FETULLAH.	KURD, KAWA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	AUST, DARCAS.MARIE.	AUST, DORCAS.MARIE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	AYRE, STEPHANIE.IRENE.	FERGUSON, STEPHANIE.IRENE.AYRE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	BEAULIEU, MARIE.STACEY.LORAISE.	WILLSTROP, STACEY.KATE.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
April 13, 2026, to April 19, 2026	BEAUSOLEIL, SIMONE.AUDREY.ALLISTON.	DALEMAN, SIMONE.AUDREY.ALLISTON.
April 13, 2026, to April 19, 2026	BERNOTS, DANIEL.YOOSEONG.	BERNOTAS, DANIEL.YOOSEONG.
April 13, 2026, to April 19, 2026	BERNOTS, TOMASS.	BERNOTAS, TOMAS.
April 13, 2026, to April 19, 2026	BHATT, SRESHTA.HARDIK.	JOSHI, SRESHTA.SOMBHAI.
April 13, 2026, to April 19, 2026	BIELECKA, MAJA.	MACMILLAN, MAYA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	BILAL, TAHA.	AHMAD, TAHA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	BLUMREISINGER, KEIRA.MARIE.	BASTIEN, BARLEY.MONTGOMERY.
April 13, 2026, to April 19, 2026	BOGOJE, ROSEMARIE.LYNN.	BOGOJE, BLAKE.RAYMOND.
April 13, 2026, to April 19, 2026	BROWN-REID, SERIYAH.ROSE.	PALMER-REID, SERIYAH.ROSE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	BUSSEY, STEFANIA.ERIN.	ROWAN, STEFANIA.MIZGALA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CALZONETTI-TURGEON, NATALIE.CLARA.	CALZONETTI, NATALIE.CLARA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CHAN, HEI.TUNG.	KOOGO, SUNNY.HEI.TUNG.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CHAN, KA.YING.	KOOGO, ELOISE.YOYO.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CHAN, YEE.YEE.	CHAN, YVETTE.YEE.YEE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CHAPMAN-LONGLADE, HAYLEY.EMMA-LYNN.	LONGLADE, HAYLEY.EMMA-LYNN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CHAUDHARY, MAITRY.DRON.	CHAUDHARY, MAITRY.SHARADKUMAR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CHEN, HONG.BIAO.	CHEN, BILL.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CHHOR, STEFANI.	MCDUFFUS, STEFANI.CHHOR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CHIRICA, VIORICA.	ROSETTI, EMMA.GABRIELA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CHOUHAN, ARSHDEEP.KOUR.	KOUR, ARSHDEEP.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CLARK, INDONISHA.NICOLE.	CLARK, MOON.SKYE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	COWAN PELLETIER, ZACHARY.LAWRENCE.	COWAN, ZACHARY.LAWRENCE.PELLETIER.
April 13, 2026, to April 19, 2026	COX, LORIANNE.KATHRYN.	GAUTHIER, LORIANNE.KATHRYN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CROZA, MICHEAL.	CROZA, MICHAEL.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CURLING, TAMARA.CHANTAL-LEE.	MASON, MAZZARI.ARMANI-LEE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	CURRIER, LOGAN.ROBERT.	GLAESER, LOGAN.ROBERT.
April 13, 2026, to April 19, 2026	DANYAL, MOHAMMAD.	SHAFI, DANYAL.MOHAMMAD.
April 13, 2026, to April 19, 2026	DE BEER, MAYA.	DE BEER, MAJA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	DE LEON, KHRISTI.MARI.ZAFRA.	VILLAMER, KHRISTI.MARI.DE.LEON.
April 13, 2026, to April 19, 2026	DEEL, MEGAN.EMILY.	WALKER, MEGAN.DEEL.
April 13, 2026, to April 19, 2026	DEHGHAN, NILOUFAR.	WYNN, NORA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	DETLOR, JAYME.ANDREW.	WALLACE, ADAM.JAMES.
April 13, 2026, to April 19, 2026	DOVALE, QUINN.LE.	ANDRADE, QUINN.LE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	DUARTE-CROMBET, MARÍA.ESTHER.	CROMBET, MARIA.ESTHER.
April 13, 2026, to April 19, 2026	DUSPARA, ZELJKO.	DUSPARA, ZELIMIR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	EGIDI, DORIS.ARCADIA.	EGIDI, ARCADIA.DORIS.
April 13, 2026, to April 19, 2026	EISSA, NANSE.MOHAMED.	EISSA, NANCY.MOHAMED.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ELAMIN, SALLY.AHMED.ELAMIN.HAROUN. AHMED.	ELAMIN, SALLY.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ELLIOTT, RACHYL.MICHELLE.	MIELLE, RACHYL.MICHELLE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ELLIS, KESTER.DEISSAUS.	PLUMMER, JEMAR.JEREMIAH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ELMIDO, MARJORIE.AKLAO.	TAKENO, MARJORIE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ELMIDO, YUUNA.AKLAO.	TAKENO, YUUNA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ENDALE, NOAH.MECHA.	ENDALE FERNÁNDEZ, NOAH.MECHA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ESSA, MARYAM.MOHAMMED.ALSAEED. ABDELSALAM.	EISSA, MARYAM.MOHAMED.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ESSA, MRAM.MOHAMMED.ALSAEED.	EISSA, MARAM.MOHAMED.
April 13, 2026, to April 19, 2026	FATIMA,	TAHIRI, FATIMA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	FIGUEIREDO, SANVIR.SINGH.	GILL, SANVIR.SINGH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	FIGUEIREDO, SIMAR.KAUR.	GILL, SIMAR.KAUR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	FIORILLO, GRAZIANO.FRANCO.	FIORILLO, FRANK.GRAZIANO.
April 13, 2026, to April 19, 2026	FLEISCHMAN, MICKEY.PATRICK.	MCMANAMY, MICKEY.PATRICK.
April 13, 2026, to April 19, 2026	FLEISCHMAN, RONALD.GERARD.	MCMANAMY, RONALD.GERARD.
April 13, 2026, to April 19, 2026	FROTAN, FROOG.	FROTAN, NORA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GALLANT, MORITZ.FIRMIN.	GALLANT, WALTER.FIRMIN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GANESALINGAM, ABIRA.	KIVIJAN, ABIRA.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
April 13, 2026, to April 19, 2026	GANJI, ZEINAB.	GANJI, ZEINAB.JEENA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GAO, ZIYE.	PETERSEN, ANNELIES.CLAIRE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GHANBARIAALADOWLAT, SHIRIN.	GHANBARI, ANNA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GHAVIDEL, BITA.	WYNN, AMELIA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GOODYEAR, ANDREW.RONALD.	PALECZNY, ANDREW.RONALD.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GOOLAM ABBAS,	ABBAS, GOOLAM.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GRANDINETTI, ANGELINA.ELENI.	SEMPOS-GRANDINETTI, ANGELINA.ELENI.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GRAVEL, SACHA.HAROLD.	GRAVEL KRUSE, SACHA.HAROLD.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GUERRA, CHRISTINA.LYNNE.	GUERRA, CAMERON.LYNNE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	GUO, JULIA.JIA-YAN.	YANG, ASTRA.JIA-YAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HADISA,	TAHIRI, HADISA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HALEMA,	MUKHTAR, HALEMA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HAMMAD, FATHY.AHMED.AHMED.	HAMMAD, ADAM.AHMED.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HAMMAD, ROGEEN.FATHY.AHMED.AHMED.	HAMMAD, ROGEEN.ADAM.AHMED.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HAMMAD, YOUSEF.FATHY.AHMED.AHMED.	HAMMAD, YOUSEF.ADAM.AHMED.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HARPER, TAVISH.GUY.ALAIN.	LANDRY, TAVISH.GUY.ALAIN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HESSLS, ALLISON.JANE.	GRAEFIN VON UND ZU WESTERHOLT UND GYSENBERG, ALLISON.JANE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HISHAM AHMED,	AHMED, HISHAM.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HODGINS, TRAVIS.CHARLES.	HODGINS-BERNARDI, TRAVIS.CHARLES.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HOGARTH, OWEN.QUINTON.	CALLAGHAN, OWEN.QUINTON.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HORVATH, ATHENA.VICTORIA.	BIRK-HORVATH, ATHENA.VICTORIA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HORVATH, SERAPHINA.ANGELICA.	BIRK-HORVATH, SERAPHINA.ANGELICA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HOSAINI, RAZIEH.	HOSAINI, HELMA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HUNTER, AUSTIN.ANDREW.GEORGE.	MCGURGIN, AUSTIN.NATHAN.KENNY.
April 13, 2026, to April 19, 2026	HÉROUX GAUTHIER, STÉPHANIE. VIRGINIE.MYRIAM.GUO.MEIMAN.	MERCURY, STÉPHANIE.GUO.MEIMAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	IGHODARO, VERONICA-AGNES.IFEANYI.	EMMANUEL, VERONICA-AGNES.IFEANYI.
April 13, 2026, to April 19, 2026	INCEDAYI, MEHMET.EREN.	INCEDAYI, EREN.MEHMET.
April 13, 2026, to April 19, 2026	IRVINE, ARLENE.SHIRLEY.	IRVINE, AUSTIN.JAMES.RILEY.
April 13, 2026, to April 19, 2026	IRVING, SHAMIS.JOHN.	BURKE, SHAMIS.JOHN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	IZADI, FARZAM.	PIERCE, NATHAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	JASKARAN SINGH,	BHALLA, JASKARAN.SINGH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	JIJU, LOUIS.	THOMAS, LOUIS.JIJU.
April 13, 2026, to April 19, 2026	JUNG, SAE-HA.LOTTIE.	JUNG, SEHA.LOTTIE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	KARRAS, ARISTIDIS.	KARRAS, ARISTIDIS.KONSTANTINOS.
April 13, 2026, to April 19, 2026	KAUR, KIMRAN.	SANDHU, KIMRAN.KAUR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	KEITH, KELLY.MAUREEN.	DOWNEY, KELLY.MAUREEN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	KHAN, ZAHRUN.ZARDAD.	KHAN, ZAHROON.ZARDAD.
April 13, 2026, to April 19, 2026	KIDANE, GUOY.MEDHN.	KIDANE, SHANI.MEDHN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	KLYM, ANDREW.JACKSON.RUSSELL.	RUSSELL, ANDREW.JACKSON.
April 13, 2026, to April 19, 2026	KUA SIU YUN,	KUA, SIU.YUN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	KUYUMJU, ZOEY.NAJDA.MORRIS.	KUYUMJU FULIERE, ZOEY.
April 13, 2026, to April 19, 2026	LANDRY, AUDREY.MARIA.	THEORET, AUDREY.MARIA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	LANGNER, ROBYN.NOELLA.	GAUTHIER, SKYE.WYNRIE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	LANTZ, PATRICK.ANDREW.	WILLEMS, JUDITH.GRACE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	LEENA LOUIS,	LOUIS, LEENA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	LEGAULT, MARIE.LYNE.SUZANNE.	LEGAULT, MARILYN.SUZANNE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	LETTMAN, TINA.AGATHA.AMBALITA.	MAAT, ATHENA.TINA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	LI, JAYDEN.	LI, JAYDEN.SAMUEL.
April 13, 2026, to April 19, 2026	LOPEZ, ALYSA.MADISON.	LOPEZ, SAGE.MADISON.
April 13, 2026, to April 19, 2026	LOVENEET SINGH,	SINGH, LOVENEET.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MACFARLANE, LAUREN.CHRISTINE.	SAFNUK, LAUREN.MACFARLANE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MAHAAD, SAMIR.	SHAFIQUE, SAMIR.YUSUF.BIN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MAMTA,	PURI, MAMTA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MANU-KUFFOUR, NANA.	KUFUOR, NANA.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
April 13, 2026, to April 19, 2026	MCELROY, WILLIAM.FINN.	MCELROY, TWYLA.RENÉE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MESHAKÉ, MGALULA.	MESHAKÉ, SOPHIE.NGALULA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MITCHELL, ZACHARY.HOWARD.LEWIS.	MIELLE, ZACHARY.HOWARD.LEWIS.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MOHSIN,	TAHIRI, MOHSIN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MOORE-CRAIB, TAKAI.CAZIAH.	MOORE, TAKAI.CAZIAH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MORALES, AYTHANA.	MORALES PINEDA, AYTHANA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MORALES AGUERO, ROCIO.DESIREE.	AGUERO, ROCIO.DESIREE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MORALES AGUERO, ROMEO.DAMIAN.	AGUERO, ROMEO.DAMIAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MOSELEY, CHRISTOPHER.JOHN.	CARTER, ROLAND.JAYCE.CHRISTIAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MUIPATAYI, ANAÏS.VÉRONIQUE. TUBIJINGA.	TSHIBEMBA, ANAÏS.JULIENNE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	MZARZAA, ABDUL.HADI.	MASI, LIAM.
April 13, 2026, to April 19, 2026	NAYROUZ, ABANOUB-CHARLIE.KHADER. KHALEEL.	NAYROUZ, ABANOUB.CHARLIE.KHADER.
April 13, 2026, to April 19, 2026	NDAMIYENFURA, YVAN.	YAZID, IVAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	NEDRICK, KALIKA.ASHA.NYA.	MAAT, KALIKA.ASHA.NYA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	NGOH, KEMI.GIZELLE.	BAUMGART, KEMI.GIZELLE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	OLORUNDOSU, AYOMIDE.LOIS.	ADETULA, AYOMIDE.LOIS.
April 13, 2026, to April 19, 2026	OLORUNDOSU, MORAYO.MARY.	ADETULA, MORAYO.MARY.
April 13, 2026, to April 19, 2026	OLORUNDOSU, OMOTAYO.MARVELOUS.	ADETULA, OMOTAYO.MARVELOUS.
April 13, 2026, to April 19, 2026	OWEN, ETHAN.LOUIS.	OWEN, HAILEY.LOUISE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	PAGURA, ALEXA.KATARINA.	VOLHARD, ALEXA.KATARINA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	PALTER, SYDNEY.MIKAYLA.MORTON.	ROGUL, SYDNEY.MIKAYLA.PALTER.
April 13, 2026, to April 19, 2026	PARSONS, DANNIKA.AUDREY.	THOMSON, DANNIKA.AUDREY.
April 13, 2026, to April 19, 2026	PATEL, KAVITABEN.JAYESHKUMAR.	SHAH, KAVITA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	PREVOST, TRACEY.ELIZABETH.	VAN OUYEN, TRACEY.ELIZABETH.PREVOST.
April 13, 2026, to April 19, 2026	QUANN, OWEN.BLAYNE.	CHRISTOU, OWEN.BLAYNE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	RAFIGH, FARZAD.	FRAZZANI, FABIO.
April 13, 2026, to April 19, 2026	RAHUL KUMAR,	RISHIRAJ, RAHUL.KUMAR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	RAMESH, DEEPAK.JOSHUA.	JOSHUA, DEEPAK.
April 13, 2026, to April 19, 2026	RAYAN AHMAD,	AHMAD, RAYAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	RENJU THOMAS,	THOMAS, RENJU.
April 13, 2026, to April 19, 2026	REYES, CHLOE.CADE.MAQUESIAS.	REYES, CADE.MAQUESIAS.
April 13, 2026, to April 19, 2026	RISALA,	TAHIRI, RISALA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	RISSHIGANESH,	PARAMA THAYANITHI, RISSHI.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ROSBOTTOM, ISABELLE.REBECCA.	WILLOUGHBY, ISABELLE.REBECCA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ROUTLEDGE, HAILEY.KIMBERLEY.	ROSZELL, HAILEY.KIMBERLEY.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ROUTLEDGE, SOPHIA.ISABEL.	ROSZELL, SOPHIA.ISABEL.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SAGAR,	ANAND, SAGAR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SALEHI, SEIED.PARHAM.	SALEHI, PARHAM.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SANTIN, BARBARA.ANN.	BARNAI, BARBARA.ANN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SATNAM SINGH,	MANES, SATNAM.SINGH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SATNAM SINGH,	SEKHON, SATNAM.SINGH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SAUNDERS, KATE.SOPHIE.IRÈNE.	SAUNDERS, KAI.SOPHIE.IRÈNE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SCORGIE, AVA.REN.	SCORGIE, BETH.NATALIE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SEAN JOHNSON,	JOHNSON, SEAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SHARAN SUDHIR,	SUDHIR, SHARAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SHARMA, POONAM.NIRMAL.	SHARMA, ARYA.ARCHANA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SHEARDOWN, BRITTANY.LEE.SANTINA.	HUTCHISON, BRITTANY.LEE.SANTINA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SHEARER, KAYLAN.KAUPPINEN.	SAGE, KAYLAN.KAUPPINEN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SHIKHAR NAMA,	NAMA, SHIKHAR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SHRESTHA, ASHWIKA.	SHRESTHA, AYRA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SIKANDER SINGH,	MATHARU, SIKANDER.SINGH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SINGH, AMTESHWAR.	SETHI, AMTESHWAR.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SMITH, CONNER.ALOYSIUS.	VAN RYSSSEL, CONNER.ALOYSIUS.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SOULLIERE-BOWERS, TYLER.THOMAS.	SOULLIERE, TYLER.THOMAS.
April 13, 2026, to April 19, 2026	STEELE, CHARLOTTE.HANNAH.	STEELE, CHARLIE.JAXON.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
April 13, 2026, to April 19, 2026	STEELE, ELSIE.CATHERINE.	SMITH, CATHY.ELSIE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	STOTT, JACK.DOUGLAS.	STOTT, JAKE.WOO.HOO.BIIZAAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SULAIMAN,	TAHIRI, SULAIMAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SUN, EASON.WANG.	WANG, EASON.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SUNDA, MEENU.	SACHDEV, MAANYA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	SWANN, BRIANNA.MARY.BARBARA.	ALLMARK, BRIANNA.MARY.BARBARA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	TAYEBAH, SAMIA.AHMED.	HASAN, TAYEBAH.SAMIA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	TEJU, FUNKE.	JEKAMI, VICTORIA.ROTIMI.
April 13, 2026, to April 19, 2026	THOMSEN, JAMES.CARNEIRO.	MILLS, JAMES.CARNEIRO.
April 13, 2026, to April 19, 2026	THOMSON, HARRY.HARVEY.	THOMPSON, HARRY.HARVEY.RICHARD.
April 13, 2026, to April 19, 2026	THONGVANKHAM, SOURIVANH.	LIBKE, SOURIVANH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	TINA TOMY,	MASCARENHAS, TINA.TOMY.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ULLOA PINEDA, EMILIA.	ULLOA PINEDA, EMILIA.VICTORIA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	VACHON, MARIE.FRANCINE.JEANNE. MENCE.	VACHON, JOANNE.JEANNE-MANCE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	VAISHALI,	DANDYAL, VAISHALI.
April 13, 2026, to April 19, 2026	VAN DER SLUIS, JACOB.	MURPHY, JACOB.
April 13, 2026, to April 19, 2026	VAN ITTERSUM, STEPHNY.HENNIE.	NOORDZIJ, STEPHNY.HEIDI.
April 13, 2026, to April 19, 2026	VANDERMEER, ANTHONY.DALE.	VANDERMEER, ANNE.DALE.
April 13, 2026, to April 19, 2026	VANSHIKA,	TOOR, VANSHIKA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	VARACHHIA, SAMIHA.	ROMERO, SAMIHA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	WARD, AMAYA.ALICIA.	SINCLAIR, AMAYA.ALICIA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	WAREHAM, COURTNEY.LEIGH.	ROWAN, COURTNEY.LEIGH.
April 13, 2026, to April 19, 2026	WILLIAMS, JEFFERY.CONROD.LLOYD.	WILLIAMS, LLOYD.CONRAD.
April 13, 2026, to April 19, 2026	WILMINK, MADISON.ROSE.	WILMINK, MILLER.JOSEPH.STERLING.
April 13, 2026, to April 19, 2026	WU, QING.	WU, QUINN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	WYSOCKA, ALEKSANDRA.	PIASECKI, ALEXANDRA.
April 13, 2026, to April 19, 2026	YANG, FANG.	YANG, ANGIE.FANG.
April 13, 2026, to April 19, 2026	YANG, JICHENG.	YONGE, JASSON.
April 13, 2026, to April 19, 2026	YASEEN,	TAHIRI, YASEEN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	YOUNG, EMILIO.MICHAEL.PETER.	MAZURKIEWICZ, EMILIO.MICHAEL.PETER.
April 13, 2026, to April 19, 2026	YU, VIVIAN.HUI.LAM.	TRAC, VIVIAN.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ZHAI, XIQING.	ZHAI, MOLLY.XIQING.
April 13, 2026, to April 19, 2026	ZHANG, ZIXIN.	ZHANG, CHRISTINE.ZIXIN.

SIRAD MOHAMOUD
Deputy Registrar General
Registraire générale adjointe de l'état civil

Applications to Parliament — Private Bills Demandes Présentées à la Législature — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The procedures related to applications for private bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly and the costs of applications are set by the Standing Committee on Procedure and House Affairs. Information is available at www.ola.org, or may be requested from:

Procedural Services Branch
Room 1405, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario, M7A 1A2
Telephone: (416) 325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for private bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

TREVOR DAY
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N

AVIS AU PUBLIC

Les procédures concernant les demandes de projets de loi d'intérêt privé sont énoncées dans le Règlement de l'Assemblée législative et les frais des demandes sont fixés par le Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre. Des renseignements sont disponibles sur le site Internet www.ola.org/fr ou peuvent être demandés par courrier à l'adresse suivante :

Direction des services de la procédure
Édifice Whitney, salle 1405
Queen's Park
Toronto (Ontario), M7A 1A2
Téléphone : 416 325-3500 (Les appels à frais virés sont acceptés.)

L'examen des demandes de projets de loi d'intérêt privé reçues après le 1er septembre peut être remis jusqu'à la première session ordinaire de l'année civile suivante.

Le Greffier de l'Assemblée législative
TREVOR DAY

(8699) T.F.N

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

Notice is hereby given that on behalf of **Kin Min Feng** application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive **5028833 Ontario Ltd.** The application may be considered by the Standing Committee on Procedure and House Affairs. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Procedure and House Affairs should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at City of Markham this 8th day of April, 2026

KIN MIN FENG
Director
(159-P108) 16, 17, 18 and 19

Notice is hereby given that, on behalf of The Corporation of the City of London, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive London Hydro Holdings Inc.

The application may be considered by the Standing Committee on Procedure and House Affairs. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Procedure and House Affairs should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at London, this the 11th day of April 2026.

JOSH MORGAN
Mayor

and

MICHAEL SCHULTHESS
City Clerk
(159-P109) 16, 17, 18 and 19

Notice is hereby given that on behalf of Catherine Varea application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive J.C.C. Corp.

The application may be considered by the Standing Committee on Procedure and House Affairs. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Procedure and House Affairs should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Toronto, this 2nd day of April, 2026.

EVAN SHAPIRO
(159-P110) 16, 17, 18 and 19

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

Notice to Creditors and Others

In the estate of **Thirukkumaran Muthuthamby**, late of the City of Brampton Municipality of Metropolitan Toronto, Retired, Deceased

All persons having claims against the Estate of **Thirukkumaran Muthuthamby**, who passed away on or about the 30th day of January, 2023, are hereby required to send full particulars of such claims to the undersigned on or before May 22, 2026, after which date the undersigned will distribute the assets of the Estate having only regard to claims that have then been received.

Dated at Toronto this 20th day of April, 2026.

KOWSIGAVATHANI THIRUKUMARAN
Estate Trustee of the Estate of
Thirukkumaran Muthuthamby
By her Solicitor, Vivekananthan Sasitharan
Sasitharan Law Professional Corporation
Barristers & Solicitors
709-10 Milner Business Court
Toronto ON M1B 3C6
Tel: 416-949-0404
Fax: 416-948-0303
Email: info@sasilaw.ca

(159-P145)

Sheriff's Sale of Lands Ventes de terrains par le shérif

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of Ottawa, dated the **27th of May, 2024**, under writ file number 24-0000655, the real and personal property of **Lorna Baier and 6117139 Canada Inc.**, Debtors, at the request of **Elizabeth Kola and 1799714 Ontario Inc.**, o/a **Kola Home Solutions**, Creditor, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Lorna Baier and 6117139 Canada Inc.**, Debtors, in and to: LT 64, PL 749; **City of Ottawa**, being PIN 04390-0052 (LT), municipally known as: **6149 Ravine Way, Ottawa, ON**.

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Lorna Baier and 6117139 Canada Inc.**, Debtors, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, **Sheriff's Office, 161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1** on **May 28, 2026**, at **10 a.m.**

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;

- Non-refundable — Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Sheriff's Office: **161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1**.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 15, 2026

Elizabeth Kola and 1799714 Ontario Inc., O/a Kola Home Solutions v. Lorna Baier and 6117139 Canada Inc.

Sheriff of Ottawa
161 Elgin Street, 2nd Floor
Ottawa, ON, K2P 2K1

(159-P129E) 17 and 18

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif d'Ottawa daté du **27 mai 2024** portant le numéro de dossier 24-0000655, contre les biens meubles et immeubles, de **Lorna Baier et 6117139 Canada Inc.**, débiteurs, à la demande de **Elizabeth Kola et 1799714 Ontario Inc.**, o/a **Kola Home Solutions**, créancier, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Lorna Baier et 6117139 Canada Inc.**, débiteurs, à l'égard de LT 64, PL 749; **City of Ottawa**, PIN 04390-0052 (LT), à l'adresse municipale suivante : **6149 rue Ravine, Ottawa, ON**.

Je procèderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Lorna Baier et 6117139 Canada Inc.**, débiteurs, à l'égard desdits biens-fonds et tenements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, au **Bureau du shérif, 161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**, le **28 mai 2026**, à **10 heures**.

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des biens-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au Bureau du shérif, **161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des ténements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : le 15 avril 2026

Elizabeth Kola et 1799714 Ontario Inc., o/a Kola Home Solutions
c. Lorna Baier et 6117139 Canada Inc.

Shérif d'Ottawa
161 rue Elgin, 2e étage
Ottawa, ON K2P 2K1

(159-P129F) 17 et 18

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of Ottawa, dated the **9th of May, 2025**, under writ file number 25-0000973, the real and personal property of **Vincent Gobuyan**, Debtor, at the request of **Dunn's Famous International Holdings Inc.**, Creditor, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Vincent Gobuyan**, Debtor, in and to: LT 19, PL 498; **City of Ottawa**, being PIN 03983-0093 (LT), municipally known as: **824 Maplecrest Avenue, Ottawa, ON**.

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Vincent Gobuyan**, Debtor, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, **Sheriff's Office, 161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1** on **May 28, 2026**, at **10 a.m.**

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable — Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Sheriff's Office: **161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1**.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 15, 2026

Dunn's Famous International Holdings Inc. v. Gobuyan

Sheriff of Ottawa
161 Elgin Street, 2nd floor
Ottawa, ON, K2P 2K1

(159-P130E) 17 and 18

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif d'Ottawa daté du **9 mai 2025** portant le numéro de dossier 25-0000973, contre les biens meubles et immeubles, de **Vincent Gobuyan**, débiteur, à la demande de **Dunn's Famous International Holdings Inc.**, créancier, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Vincent Gobuyan**, débiteur, à l'égard de LT 19, PL 498; **City of Ottawa**, PIN 03983-0093 (LT) à l'adresse municipale suivante : **824 avenue Maplecrest, Ottawa, ON**.

Je procèderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Vincent Gobuyan**, débiteur, à l'égard desdits biens-fonds et ténements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, au **Bureau du shérif, 161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**, le **28 mai 2026**, à **10 heures**.

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des biens-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au Bureau du shérif, **161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des ténements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : le 15 avril 2026

Dunn's Famous International Holdings Inc c. Gobuyan

Shérif d'Ottawa
161 rue Elgin, 2e étage
Ottawa, ON K2P 2K1

(159-P130F) 17 et 18

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of Ottawa, dated the **8th of January, 2024**, under writ file number 24-0000037, the real and personal property of **Mario Andre Marcoux**, Debtor, at the request of **The Toronto-Dominion Bank**, Creditor, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Mario Andre Marcoux**, Debtor, in and to: Part of Block 67 Plan 4M1047, Parts 29 and 30 on Plan 4R-15011; City of Ottawa, being PIN 03998-0719 (LT), municipally known as: **42 Manhattan Crescent, Ottawa, ON**.

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Mario Andre Marcoux**, Debtor, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, **Sheriff's Office, 161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1** on **May 28, 2026, at 10 a.m.**

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable — Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Sheriff's Office: **161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1**.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 15, 2026

Toronto-Dominion v. Marcoux

Sheriff of Ottawa
161 Elgin Street, 2nd floor
Ottawa, ON, K2P 2K1

(159-P131E) 17 and 18

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif d'Ottawa daté du **8 janvier 2024** portant le numéro de dossier 24-0000037, contre les biens meubles et immeubles, de **Mario Andre Marcoux**, débiteur, à la demande de **The Toronto-Dominion Bank**, créancier, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Mario Andre Marcoux**, débiteur, à l'égard de Part of Block 67 Plan 4M1047, Parts 29 and 30 on Plan 4R-15011; City of Ottawa, PIN 03998-0719 (LT) à l'adresse municipale suivante : **42 croissant Manhattan, Ottawa, ON**.

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Mario Andre Marcoux**, débiteur, à l'égard desdits biens-fonds et ténements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, au **Bureau du shérif, 161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**, le **28 mai 2026, à 10 heures**.

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des biens-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au Bureau du shérif, **161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des ténements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : le 15 avril 2026

The Toronto-Dominion Bank c. Marcoux

Sherif d'Ottawa
161 rue Elgin, 2e étage
Ottawa, ON K2P 2K1

(159-P131F) 17 et 18

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of Ottawa, dated the **10th of October, 2024**, under writ file number 24-0001312, the real and personal property of **Andrea F. McInenly aka Andrea F. Laplante aka Andrea Frances Laplante**, Debtor, at the request of **Bank of Montreal**, Creditor, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Andrea McInenly aka Andrea F. Laplante aka Andrea Frances Laplante**, Debtor, in and to: Unit 5 Level 1 Russell Condominium Plan No. 10; City of Ottawa, being PIN 14993-0005 (LT), municipally known as: **298 Valade Crescent, Ottawa, ON**.

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Andrea McInenly aka Andrea F. Laplante aka Andrea Frances Laplante**, Debtor, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, **Sheriff's Office, 161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1** on **May 28, 2026**, at **10 a.m.**

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable — Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Sheriff's Office: **161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1**.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 15, 2026

Bank of Montreal v. McInenly aka Laplante

Sheriff of Ottawa
161 Elgin Street, 2nd floor
Ottawa, ON, K2P 2K1

(159-P132E) 17 and 18

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif d'Ottawa daté du **10 octobre 2024** portant le numéro de dossier 24-0001312, contre les biens meubles et immeubles, de **Andrea F. McInenly ecs Andrea F. Laplante ecs Andrea Frances Laplante**, débiteur, à la demande de **Bank of Montreal**, créancier, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Andrea McInenly ecs Andrea F. Laplante ecs Andrea Frances Laplante**, débiteur, à l'égard de Unit 5 Level 1 Russell Condominium Plan No. 10; City of Ottawa, PIN 14993-0005 (LT), à l'adresse municipale suivante : **298 croissant Valade, Ottawa, ON**.

Je procèderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Andrea F. McInenly ecs Andrea F. Laplante ecs Andrea Frances Laplante**, débiteur, à l'égard desdits biens-fonds et ténements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, au **Bureau du shérif, 161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**, le **28 mai 2026**, à **10 heures**.

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des biens-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au Bureau du shérif, **161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des ténements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : le 15 avril 2026

Bank of Montreal c. McInenly ecs Laplante

Shérif d'Ottawa
161 rue Elgin, 2e étage
Ottawa, ON K2P 2K1

(159-P132F) 17 et 18

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of Ottawa, dated the **5th of March, 2024**, under writ file number 24-0000275, the real and personal property of **Hilal Sahin and Levent Sahin**, Debtors, at the request of **Extend Financial Inc.**, Creditor, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Hilal Sahin and Levent Sahin**, Debtors, in and to: LT 30 PL340423; City of Ottawa, being PIN 04629-0519 (LT), municipally known as: **49 Revol Road, Ottawa, ON**.

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Hilal Sahin and Levent Sahin**, Debtors, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, **Sheriff's Office, 161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1** on **May 28, 2026, at 10 a.m.**

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable — Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Sheriff's Office: **161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1**.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 15, 2026

Extend Financial Inc. v. Sahin and Sahin

Sheriff of Ottawa
161 Elgin Street, 2nd floor
Ottawa, ON, K2P 2K1

(159-P133E) 17 and 18

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif d'Ottawa daté du **5 mars 2024** portant le numéro de dossier 24-0000275, contre les biens meubles et immeubles, de **Hilal Sahin et Levent Sahin**, débiteurs, à la demande de **Extend Financial Inc.**, créancier, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Hilal Sahin et Levent Sahin**, débiteurs, à l'égard de LT 30 PL340423; City of Ottawa, PIN 04629-0519 (LT), à l'adresse municipale suivante : **49 rue Revol, Ottawa, ON**.

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Hilal Sahin et Levent Sahin**, débiteurs, à l'égard desdits biens-fonds et tenements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, au **Bureau du shérif, 161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**, le **28 mai 2026, à 10 heures**.

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des biens-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au Bureau du shérif, **161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Note : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des tenements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : le 15 avril 2026

Extend Financial Inc. c. Sahin et Sahin

Shérif d'Ottawa
161 rue Elgin, 2e étage
Ottawa, ON K2P 2K1

(159-P133F) 17 et 18

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of Ottawa, dated the **1st of April, 2014**, under writ file number 14-0000662, the real and personal property of **Kamel M. Mackawee aka Kamel Mackawee aka Kamel M. Mackawge aka Kamel Mackawge**, Debtor, at the request of **Bank of Montreal**, Creditor, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Kamel M. Mackawee aka Kamel Mackawee aka Kamel M. Mackawge aka Kamel Mackawge**, Debtor, in and to: Part of Block

3 Plan 4M953, PARTS 6 and 7 on Plan 4R-13452; City of Ottawa, being PIN 04506-0702 (LT), municipally known as: **90 Cohen Avenue, Ottawa, ON.**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Kamel M. Mackawee aka Kamel Mackawee aka Kamel M. Mackawge aka Kamel Mackawge**, Debtor, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, **Sheriff's Office, 161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1** on **May 28, 2026, at 10 a.m.**

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable — Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Sheriff's Office: **161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1.**

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 15, 2026

Bank of Montreal v. Mackawee aka Mackawge

Sheriff of Ottawa
161 Elgin Street, 2nd floor
Ottawa, ON, K2P 2K1

(159-P134E) 17 and 18

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif d'Ottawa daté du **1 avril 2014** portant le numéro de dossier 14-0000662, contre les biens meubles et immeubles, de **Kamel M. Mackawee ecs Kamel Mackawee ecs Kamel M. Mackawge Eks Kamel Mackawge**, débiteur, à la demande de **Bank of Montreal**, créancier, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Kamel M. Mackawee ecs Kamel Mackawee ecs Kamel M. Mackawge ecs Kamel Mackawge**, débiteur, à l'égard de Part of Block 3 Plan 4M953, Parts 6 and 7 on Plan 4R-13452; City of Ottawa, PIN 04506-0702 (LT) à l'adresse municipale suivante : **90 avenue Cohen, Ottawa, ON.**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Kamel M. Mackawee ecs Kamel Mackawee ecs Kamel M. Mackawge ecs Kamel Mackawge**, débiteur, à l'égard desdits biens-fonds et tenements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, au **Bureau du shérif, 161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**, le **28 mai 2026, à 10 heures.**

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des biens-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au Bureau du shérif, **161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1.**

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des tenements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : le 15 avril 2026

Bank of Montreal c. Mackawee ecs Mackawge

Shérif d'Ottawa
161 rue Elgin, 2e étage
Ottawa, ON K2P 2K1

(159-P134F) 17 et 18

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of Ottawa, dated the **21st of October, 2024**, under writ file number 24-0001371, the real and personal property of **Francis Nsoki Ndombasi aka Francis Nsoki-Ndombasi**, Debtor, at the request of **Bank of Montreal**, Creditor, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Francis Nsoki Ndombasi**, Debtor, in and to: LT 213, PL 4M-1212; City of Ottawa, being PIN 14525-2874 (LT), municipally known as: **2189 Esprit Drive, Ottawa, ON.**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Francis Nsoki Ndombasi aka Francis Nsoki-Ndombasi**, Debtor, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, **Sheriff's Office, 161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1** on **May 28, 2026, at 10 a.m.**

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable — Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Sheriff's Office: **161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1.**

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 15, 2026

Bank of Montreal v. Ndombasi

Sheriff of Ottawa
161 Elgin Street, 2nd floor
Ottawa, ON, K2P 2K1

(159-P135E) 17 and 18

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif d'Ottawa daté du **21 octobre 2024** portant le numéro de dossier 24-0001371, contre les biens meubles et immeubles, de **Francis Nsoki Ndombasi ecs Francis Nsoki-Ndombasi**, débiteur, à la demande de **Bank of Montreal**, créancier, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Francis Nsoki Ndombasi ecs Francis Nsoki-Ndombasi**, débiteur, à l'égard de LT 213, PL 4M-1212; City of Ottawa, PIN 14525-2874 (LT), à l'adresse municipale suivante : **2189 promenade Esprit, Ottawa, ON.**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Francis Nsoki Ndombasi ecs Francis Nsoki-Ndombasi**, débiteur, à l'égard desdits biens-fonds et ténements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, au **Bureau du shérif, 161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1, le 28 mai 2026, à 10 heures.**

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des biens-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au Bureau du shérif, **161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1.**

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des ténements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : le 15 avril 2026

Bank of Montreal c. Ndombasi

Shérif d'Ottawa
161 rue Elgin, 2e étage
Ottawa, ON K2P 2K1

(159-P135F) 17 et 18

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of Ottawa, dated the **21st of October, 2024**, under writ file number 24-0001371, the real and personal property of **Francis Nsoki Ndombasi aka Francis Nsoki-Ndombasi**, Debtor, at the request of **Bank of Montreal**, Creditor, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Francis Nsoki Ndombasi**, Debtor, in and to: LT 213, PL 4M-1212; City of Ottawa, being PIN 14525-2874 (LT), municipally known as: **2189 Esprit Drive, Ottawa, ON.**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Francis Nsoki Ndombasi aka Francis Nsoki-Ndombasi**, Debtor, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, **Sheriff's Office, 161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1 on May 28, 2026, at 10 a.m.**

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable — Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Sheriff's Office: **161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1.**

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 15, 2026

Bank of Montreal v. Ndombasi

Sheriff of Ottawa
161 Elgin Street, 2nd floor
Ottawa, ON, K2P 2K1

(159-P136E) 17 and 18

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif d'Ottawa daté du **21 octobre 2024** portant le numéro de dossier 24-0001371, contre les biens meubles et immeubles, de **Francis Nsoki Ndombasi ecs Francis Nsoki-Ndombasi**, débiteur, à la demande de **Bank of Montreal**, créancier, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Francis Nsoki Ndombasi ecs Francis Nsoki-Ndombasi**, débiteur, à l'égard de LT 213, PL 4M-1212; City of Ottawa, PIN 14525-2874 (LT), à l'adresse municipale suivante : **2189 promenade Esprit, Ottawa, ON.**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Francis Nsoki Ndombasi ecs Francis Nsoki-Ndombasi**, débiteur, à l'égard desdits biens-fonds et tenements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, au **Bureau du shérif, 161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1**, le **28 mai 2026**, à **10 heures**.

La Vente des Biens Susmentionnés Est Assujettie Aux Conditions Suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des biens-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;

- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au Bureau du shérif, **161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1.**

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des tenements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : le 15 avril 2026

Bank of Montreal c. Ndombasi

Shérif d'Ottawa
161 rue Elgin, 2e étage
Ottawa, ON K2P 2K1

(159-P136F) 17 et 18

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of Owen Sound, dated October 12th, 2025, under writ file number 24-041, the real and personal property of Arnella Levy Also Known As Arnella Cardolyn Levy Also Known As Arnelle Levy, Debtor, at the request of The Bank of Montreal, Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of Arnella Levy Also Known As Arnella Cardolyn Levy Also Known As Arnelle Levy, Debtor(s) in and to: Lot 48, Plan 16M13, Southgate, municipally known as: **200 Sheffield Street, Dundalk, ON N0C 1B0**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of Arnella Levy Also Known As Arnella Cardolyn Levy Also Known As Arnelle Levy, Debtor(s), in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, 611 9th Avenue East, Owen Sound, Ontario, N4K 6Z4 in the Training Room on June 1st, 2026, at 10:00 a.m.

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at 611 9th Avenue East, Owen Sound, ON. N4K 6Z4.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 20, 2026

Bank of Montreal v. Levy

RACHEL MALLETTE
Sheriff's Office
Owen Sound, ON. N4K 6Z4

(159-P146E)

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif de la d'Owen Sound daté du 12 octobre 2025 portant le numéro de dossier 24-041, contre les biens meubles et immeubles, de Arnella Levy Also Known As Arnella Cardolyn Levy Also Known As Arnelle Levy débiteur, à la demande de La Banque de, créancier(s), j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de Arnella Levy Also Known As Arnella Cardolyn Levy Also Known As Arnelle Levy débiteur(s), à l'égard de : Lot 48, Plan 16M13, Southgate, à l'adresse municipale suivante : **200 Sheffield Street, Dundalk, ON N0C 1B0.**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de Arnella Levy Also Known As Arnella Cardolyn Levy Also Known As Arnelle Levy débiteur(s), à l'égard desdits biens-fonds et tenements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à/au 611 9^e avenue est, Owen Sound, ON, N4K 6Z4, dans la salle d'entraînement, sur 1^{er} juin 2026 de, 10:00 a.m.

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gage grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au 611 9th Avenue East, Owen Sound, Ontario, N4K 6Z4.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Note : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des tenements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : 1^{er} juin 2026

Banque de Montréal v. Levy

RACHEL MALLETTE
Bureau du Shérif
Owen Sound, ON. N4K 6Z4

(159-P146F)

Sale of Land for Tax Arrears By Public Tender Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

**THE CORPORATION OF THE
MUNICIPALITY OF CENTRAL ELGIN**

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 27, 2026, at the Central Elgin Municipal Office, 450 Sunset Drive, St. Thomas Ontario

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Central Elgin Municipal Office, 450 Sunset Drive, St. Thomas.

Description of Land(s):

1. Roll No. 34 18 000 004 02900 0000; 7327 Sunset Rd., St Thomas; PIN 35153-0323 (LT); PT LT 3 CON 5 Yarmouth as in E171395, except PT 2 11R2813; Central Elgin; File No. 24-09

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$1,515,000

Minimum Tender Amount: \$189,223.12

2. Roll No. 34 18 000 003 23105 0000; Sparta Line, Sparta; PIN 35261-0196 (LT); LT 1 N/S Main St, LT 2 N/S Main St, LT 3 N/S Main St, Plan 48 Yarmouth except E278454, PTS 1 & 2 11R2372, and PTS 3 & 4, 11R8989; Central Elgin; File No. 24-10

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$71,000

Minimum Tender Amount: \$23,653.79

3. Roll No. 34 18 000 007 01800 0000; 8958 Quaker Rd., St Thomas; PIN 35266-0328 (LT); Part of Lot 20 CON 8 Yarmouth as in E210791; save & except Part 1, 11R3509 & Part 1, 11R9354; Central Elgin; File No. 24-11

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$932,000

Minimum Tender Amount: \$94,301.72

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

TANYA GRAANSMA
Manager of Tax & Revenue
The Corporation of the
Municipality of Central Elgin
450 Sunset Drive
St. Thomas ON N5R 5V1
519-631-4860 Ext. 280
TGraansma@centralelgin.org
www.centralelgin.ca

(159-P147)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE CITY OF DRYDEN

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 28, 2026, at the City of Dryden Municipal Office, 30 Van Horne Avenue, Dryden Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the City of Dryden Municipal Office, 30 Van Horne Avenue, Dryden.

Description of Land(s):

1. Roll No. 60 26 260 006 12400 0000; 229 Van Horne Ave., Dryden; PIN 42085-0010 (LT); PCL 20143 SEC DKF; WLY 165 FT LT 11 PL M154; Dryden; File No. 24-05

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$ 25,500

Minimum Tender Amount: \$ 12,692.77

2. Roll No. 60 26 260 001 02500 0000; 215 Florence St., Dryden; PINs 42082-0185 (LT), 42082-0186 (LT) & 42082-0187 (LT); firstly: PCL 9099 SEC DKF; LT 41 PL M157; Dryden; secondly: PCL 7125 SEC DKF; LT 42 PL M157; Dryden; thirdly: PCL 10709 SEC DKF; LT 43 PL M157; Dryden; File No. 24-08

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$ 20,500

Minimum Tender Amount: \$ 16,242.22

3. Roll No. 60 26 260 002 05700 0000; 221 FLORENCE ST., DRYDEN; PIN 42082-0242 (LT); PCL 8961 SEC DKF; LT 39-40 PL M157; DRYDEN; File No. 24-10

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$ 19,000

Minimum Tender Amount: \$ 18,416.03

4. Roll No. 60 26 260 005 15800 0000; 223 West River Rd., Dryden; PINs 42086-0548 (LT) & 42086-0549 (LT); firstly: PCL 16037 SEC DKF; PT PARKLT ZB Van Horne being PT LT 4 CON 5 designated as PT 33 & 34, 23R8953; Dryden; secondly: PCL 22254 SEC DKF; PT PARKLT ZB Van Horne being PT LT 4 CON 5 designated as PT 35 & 36, 23R8953; Dryden; File No. 24-20

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$ 148,000

Minimum Tender Amount: \$ 31,671.37

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

KIM JUNKO, CPA, CGA
Director of Finance/Treasurer
The Corporation of the City of Dryden
30 Van Horne Avenue
Dryden ON P8N 2A7
807-223-1128
kjunko@dryden.ca
www.dryden.ca

(159-P148)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CITY OF HAMILTON

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Tuesday May 12, 2026 at the Citizen Service Centre 1st Floor, City Hall, 71 Main Street West, Hamilton, ON. The tenders will then be opened in public on the same day at 3:10 p.m. local time in Rooms 192 and 193 of City Hall, 71 Main Street West, Hamilton, ON.

Description of Land(s):

1. Roll No. 25 18 030.237.06510. 60 Fullerton Avenue. PT LTS 33 & 34, PL 367, as in VM104997; T/W VM104997; Hamilton. PIN # 17194-0080 (LT). 0.05AC 21.00FR 100.00D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$161,000

Minimum Tender Amount **\$74,048.40**

2. Cancelled

3. Roll No. 25 18 301.510.35600. 1113 Highway 8. PT LT 12, CON 5 Beverly, as in CD208591; Flamborough; subject to execution 91-02807, if enforceable; City of Hamilton. PIN # 17540-0031 (LT). 1.00AC 161.23FR 157.10D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$367,000

Minimum Tender Amount **\$72,084.09**

4. Roll No. 25 18 302.230.34060. 3-477 Ofield Road South. PT PCL 12-4 SEC WF-2, PT LT 12 CON 2 WFLAM, being PT 1 on 62R15920; T/W right of way over Parts 7 & 9 on 62R-15920 as in WE139524; T/W right of way over Parts 8 & 10 on 62R-15920 as in WE139524; Flamborough; City of Hamilton. PIN # 17492-0397 (LT). 1.03AC 149.48FR D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$672,000

Minimum Tender Amount **\$198,810.72**

5. Cancelled

6. Roll No. 25 18 003.110.06800. 1413-1417 Highway 8. PT LT 2, CON 2 Saltfleet, as in CD246733; Stoney Creek; City of Hamilton. PIN # 17371-0017 (LT). Irregular 2.43AC 227.10FR 575.50D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$531,000

Minimum Tender Amount **\$210,808.43**

7. Cancelled

8. Cancelled

9. Roll No. 25 18 020.151.08000. 12 Walnut Street South. PT LT 3-7 PL 73 PT 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 10A, 11 & 12 62R1948; S/T VM254581; City of Hamilton. PIN # 17168-0028 (LT). Irregular 0.37AC 122.00FR 132.58D more or less. PIN # 17151-0142 (LT). 0.75AC 272.33FR 120.00D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$1,243,000

Minimum Tender Amount **\$328,882.38**

10. Roll No. 25 18 003.650.10563. 0 Thornbury Court. **Note: This is a non-buildable property.** Block 155, Plan 62M1204; subject to an easement in gross as in WE957876; City of Hamilton. PIN # 17097-1546 (LT). Irregular 1.39AC 31.82FR D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$30,000

Minimum Tender Amount **\$7,162.80**

11. Roll No. 25 18 020.143.51061. 0 Walnut Street South. **Note: This is a non-buildable property.** LT 7 PL 48 BTN Young St, Ferguson Av, Forest Av & Walnut St except VM271668, S/T VM271668; City of Hamilton. PIN # 17174-0240 (LT). 817.00SF 9.50FR 86.00D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$10,800

Minimum Tender Amount **\$6,071.79**

12. Roll No. 25 18 070.741.00584. 0 Dulgaren Street. **Note: This is a non-buildable property.** PT Block 8 Plan 62M917, Parts 6 and 7 on 62R18948; S/T an easement as in LT525866; subject to an easement in gross over Part 1 on 62R18854 as in WE721101; subject to an easement in gross over Parts 6 and 7 62R18948 as in WE755393; subject to an easement in gross over Part 2 on 62R18854 as in WE755394; City of Hamilton. PIN # 16921-0297 (LT). Irregular 1401.32SF 13.85FR 101.21D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$8,000

Minimum Tender Amount \$5,371.25

13. Roll No. 25 18 140.270.48002. 0 Lime Kiln Road. PT LT 48, CON 2 Ancaster, Part 4, Plan 62R19853; City of Hamilton. PIN # 17564-1011 (LT). Irregular 16625.40SF 50.86FR D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$449,000

Minimum Tender Amount \$43,664.79

14. Roll No. 25 18 081.041.02610. 0 Upper Paradise Road. PT OF LT 21 CON 8 Barton, Parts 1, 2, 3, 4, 5 and 6 on 62R14686; S/T easement BR33332; S/T HL24517; S/E Plan 62M896; Hamilton. PIN # 17565-1590 (LT). Irregular 1.24AC 72.29FR 750.00D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$158,000

Minimum Tender Amount \$22,536.89

15. Roll No. 25 18 030.202.05840. 125 Victoria Avenue South. PT LT 109, PL 223, S/S of King St, as in CD155818; description may not be acceptable in future as in CD155818; Hamilton. PIN # 17177-0070 (LT). 0.16AC 50.00FR 144.00D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$567,000

Minimum Tender Amount \$61,706.98

16. **Cancelled**

17. Roll No. 25 18 140.370.39925. 0 Seymour Drive. **Note: This is a non-buildable property.** PCL Plan-1, SEC 62M406; BLK 85, PL 62M406; Ancaster (amended 08/15/00 by LR2) City of Hamilton. PIN # 17441-0074 (LT). Irregular 0.13AC 184.19FR 22.11D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$300

Minimum Tender Amount \$7,073.83

18. Roll No. 25 18 040.282.57540. 40 Rosslyn Avenue North. LT 170, PL 545; Hamilton. PIN # 17227-0246 (LT). 0.07AC 30.00FR 100.00D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$208,000

Minimum Tender Amount \$90,214.05

19. **Cancelled**

20. **Cancelled**

21. Roll No. 25 18 260.260.32200. 5 Hopkins Court. Lot 35 Plan 967; Hamilton. PIN # 17470-0399 (LT). 0.35AC 100.08FR 150.66D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$550,000

Minimum Tender Amount \$73,315.17

22. Roll No. 25 18 260.270.07200. 172 Old Guelph Road. PT Lot 1 Plan 698, as in VM129879; Dundas; City of Hamilton. PIN # 17495-0051 (LT). Corner 0.34AC 115.58FR 140.00D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$228,000

Minimum Tender Amount \$45,272.50

23. Roll No. 25 18 303.390.13000. 45 Dundas Street East. PT LT 12, CON 3 East Flamborough, as in AB232755; save and except Part 1 on WE1732499; City of Hamilton. PIN # 17563-0452 (LT). Irregular 2.18AC 200.09FR D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$2,240,000

Minimum Tender Amount \$638,213.78

24. Roll No. 25 18 301.340.05400. 1771 Highway 5 West. PT LT 20, CON 3 Beverly, as in CD343214; Flamborough City of Hamilton. PIN # 17555-0122 (LT). Irregular 99.67AC 1129.55FR D more or less

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$1,927,000

Minimum Tender Amount \$1,189,021.59

25. Roll No. 25 18 020.137.00599. 808-66 Bay Street South, Unit 8, Level 8, Wentworth Standard Condominium Plan No. 381 and its appurtenant interest. The description of the condominium property is: LTS 20, 21, 22 & 23 N/S Jackson St, between Caroline & Bay Sts. as confirmed by 62BA775, G.S. Tiffany Survey (unregistered), being PT 1, 62R16711; City of Hamilton. PIN # 18381-0205 (LT). Unit 22, Level 8, Wentworth Standard Condominium Plan No. 381 and its appurtenant interest. The description of the condominium property is: LTS 20, 21, 22 & 23 N/S Jackson St, between Caroline & Bay Sts. as confirmed by 62BA775, G.S. Tiffany Survey (unregistered), being PT 1, 62R16711; City of Hamilton. PIN # 18381-0219 (LT). Unit 10, Level A, Wentworth Standard Condominium Plan No. 381 and its appurtenant interest. The description of the condominium property is: LTS 20, 21, 22 & 23 N/S Jackson St, between Caroline & Bay Sts. as confirmed by 62BA775, G.S. Tiffany Survey (unregistered), being PT 1, 62R16711; City of Hamilton. PIN # 18381-0241 (LT)

According to the last returned assessment roll the assessed value of land is: \$ 348,000

Minimum Tender Amount \$ 47,361.50

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of **at least 20 per cent** of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money order payable to the City of Hamilton.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters including but not limited to; any environmental concerns, zoning compliance, access or work orders relating to the lands to be sold. Any existing Federal or Provincial liens or executions will remain on title and may become the responsibility of the potential purchaser. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act 2001*, and the Municipal Tax Sales Rules made under the Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as land transfer tax. Failure to complete the transaction by the successful bidder (highest or if failed, second highest bidder) will result in the forfeiture of their deposit.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

The municipality reserves its right to submit a tender prior to the tax sale deadline in accordance with Section 379 (11) of the *Municipal Act, 2001*.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs and can also be found on the City of Hamilton website at www.hamilton.ca/taxsaleproperties.

For further information regarding this sale including an updated list of properties still available for sale, go to the City of Hamilton website at www.hamilton.ca/taxsaleproperties, or contact:

CLAYTON PEREIRA,
Director of Revenue Services
City of Hamilton, 71 Main Street West,
Hamilton, Ontario L8P 4Y5
Attn: Rob Divinski, Tax Billing &
Collections Administrator
905-546-2424 Ext. 6196

(159-P149)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF GEORGIAN BLUFFS

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 28, 2026, at the Georgian Bluffs Municipal Office, 177964 Grey Road 18, Owen Sound Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Georgian Bluffs Municipal Office, 177964 Grey Road 18, Owen Sound.

Description of Land(s):

1. Roll No. 42 03 620 008 24601 0000; 250796 Big Bay Sideroad, Georgian Bluffs; PIN 37020-0092 (LT); LT 11 E/S Milton St, 12 E/S Milton St, 13 E/S Milton St PL 133 Keppel; Georgian Bluffs; File No. 24-15

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$38,000

Minimum Tender Amount: \$11,283.15

2. Roll No. 42 03 620 008 41246 0000; Georgian Bluffs; PIN 37020-0358 (LT); PT LT A Georgian Range Keppel PT 46 RD66; T/W R544944; Georgian Bluffs; File No. 24-19

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$5,300

Minimum Tender Amount: \$8,617.29

3. Roll No. 42 03 620 008 41251 0000; Georgian Bluffs; PIN 37020-0363 (LT); PT LT A Georgian Range Keppel PT 51 RD66; T/W R529388; S/T execution 08-0000330, if enforceable; Georgian Bluffs; File No. 25-36

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$5,200

Minimum Tender Amount: \$7,895.04

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to, crown interests, or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. Any interests of the Federal or Provincial Crown encumbering the land at the time of the tax sale will continue to encumber the land after the registration of the tax deed. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

SAMANTHA BUCHANAN
Treasurer
The Corporation of the
Township of Georgian Bluffs
177964 Grey Road 18
Owen Sound ON N4K 5N5
519-376-2729 Ext. 405
sbuchanan@georgianbluffs.ca
www.georgianbluffs.ca

(159-P150)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE
TOWNSHIP OF MANITOUWADGE

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 28, 2026, at the Township of Manitowadge Municipal Office, 1 Mississauga Dr., Manitowadge Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Township of Manitowadge Municipal Office, 1 Mississauga Dr., Manitowadge.

Description of Land(s):

- Roll No. 58 66 000 001 12400 0000; 63 Manitou Rd. W, Manitowadge; PIN 62428-0118 (LT); PCL 124-1 SEC M162 SRO; LT 124 PL M162 Manitowadge; Manitowadge; File No. 24-01

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$39,000

Minimum Tender Amount: \$25,150.41

- Roll No. 58 66 000 002 00700 0000; 10 REDWING AVE., MANITOUWADGE; PIN 62428-0356 (LT); PCL 7-1 SEC M179 SRO; LT 7 PL M179 MANITOUWADGE; S/T LPA52587, LPA53628E; MANITOUWADGE; File No. 24-03

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$24,500

Minimum Tender Amount: \$18,941.54

- Roll No. 58 66 000 003 07100 0000; 17 Falcon Ave., Manitowadge; PIN 62428-0653 (LT); PCL 14512 SEC TBF; LT 66 PL M236 Manitowadge; S/T LPA81181E; Manitowadge; File No. 24-04

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$38,500

Minimum Tender Amount: \$29,394.88

- Roll No. 58 66 000 004 02900 0000; 36 Huron Walk, Manitowadge; PIN 62428-0275 (LT); PCL 13865 SEC TBF; LT 95-98 PL M163 Manitowadge; Manitowadge; File No. 24-05

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$70,000

Minimum Tender Amount: \$55,711.83

- Roll No. 58 66 000 004 39103 0000; Manitowadge; PIN 62428-0725 (LT); PCL 24326 SEC TBF SRO; PT location TW 306 Gertrude PT 1 TO 4, 55R8077; Manitowadge; File No. 24-06

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$308,000

Minimum Tender Amount: \$212,453.67

Please Note: A "Certificate of Requirement" has been registered on title to the land in File 24-06 PIN 62428-0725 (LT) Copies of the Provincial Officer's Order are available in the Tender Package and at the Municipal Office

- Roll No. 58 66 000 004 39412 0000; 41 Otter Ave., Manitowadge; PIN 62428-1339 (LT); PCL 51-1 SEC M305 SRO; LT 51 PL M305 Manitowadge; S/T LT125116E; Manitowadge; File No. 24-08

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$42,000

Minimum Tender Amount: \$31,015.14

- Roll No. 58 66 000 001 03500 0000; 8 Wenonah Dr., Manitowadge; PIN 62428-0036 (LT); PCL 22786 SEC TBF; LT 34 PL M162 Manitowadge; S/T LT216904E; Manitowadge; File No. 24-11

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$6,800

Minimum Tender Amount: \$8,444.03

- Roll No. 58 66 000 004 39482 0000; 34 Otter Ave., Manitowadge; PIN 62428-1302 (LT); PCL 86-1 SEC M305 SRO; LT 86 PL M305 Manitowadge; Manitowadge; File No. 24-13

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$6,800

Minimum Tender Amount: \$7,908.70

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to, crown interests or any other matters, including any environmental concerns, relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. Any interests of the Crown encumbering the land at the time of the tax sale will continue to encumber the land after the registration of the tax deed. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

AARON MACGREGOR
Treasurer
The Corporation of the
Township of Manitouwadge
1 Mississauga Dr.
PO Box 910
Manitouwadge ON P0T 2C0
807-826-3227 Ext. 225
treasurer@manitouwadge.ca
www.manitouwadge.ca

(159-P151)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE CITY OF PORT COLBORNE

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 27, 2026, at the City of Port Colborne Municipal Office, 66 Charlotte Street, Port Colborne, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the City of Port Colborne Municipal Office, 66 Charlotte Street, Port Colborne.

Description of Land(s):

1. Roll No. 27 11 020 016 07000 0000; 69 Dolphin St., Port Colborne; PIN 64150-0094 (LT); LT 58 PL 835 Village of Humberstone; Port Colborne; File No. 24-03

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$101,000

Minimum Tender Amount: \$36,735.99

2. Roll No. 27 11 040 001 11800 0000; Firelane 25, Port Colborne; PIN 64169-0173 (LT); LT 12 PL 800 Humberstone; PT LT 11 PL 800 Humberstone as in RO128027; T/W RO128027; Port Colborne; File No. 24-07

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$15,600

Minimum Tender Amount: \$11,221.21

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

KRISTINA DOMENICUCCI
Tax Clerk
The Corporation of the
City of Port Colborne
Municipal Offices
66 Charlotte Street
Port Colborne ON L3K 3C8
905-835-2900
Kristina.Domenicucci@portcolborne.ca
www.portcolborne.ca

(159-P152)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

**THE CORPORATION OF THE
MUNICIPALITY OF CHATHAM-KENT**

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on June 10, 2026.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:15 p.m. at the Council Chambers of the Municipality of Chatham-Kent, located at 315 King Street West, Chatham, Ontario, N7M 5K8.

Tune into our Municipal Facebook page or the Chatham-Kent YouTube channel for a virtual event where the tenders will be opened beginning at 3:15pm.

Description of Land(s):

1. Roll #3650-080-001-02520 – Part of Lot 7, Plan 793, Part 1 on Plan 24R-10767, Tilbury; subject to an easement in gross as in CK217122 being 67 71 Mill St W, Tilbury. P.I.N.: 00793-0075 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$979,000.00.
Property Class: Commercial

Minimum Tender Amount: \$158,006.72

2. Roll # 3650-110-007-19405 – Part Lot 8, Concession 13, Geographic Township of Raleigh, designated as PT. 5, 24R5662; Chatham-Kent being A D Shadd Rd, Merlin. P.I.N.: 00864-0102

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$7,700.00.
Property Class: Residential

Minimum Tender Amount: \$7,086.78

3. Roll #3650-140-003-51205 – PT LT 13 CON 3 River Thames Survey Harwich as in 559079; Chatham-Kent being 22935 Harwich Rd, Chatham. P.I.N.: 00891-0010 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$172,000.00.
Property Class Residential

Minimum Tender Amount: \$15,369.26

4. Roll # 3650-140-006-66500 – Lot 18, N Adelaide St, Plan 109; Municipality Chatham-Kent being 75 Adelaide St, Blenheim. P.I.N.: 00939-0781 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$94,000.00.
Property Class: Residential

Minimum Tender Amount: \$44,530.87

5. Roll # 3650-190-001-39900 – LT 8, Plan 755, except any mines, ores, metals, coal, slate, mineral oils, gas or other minerals in or under the said lands and premises as in 340497, Erieau being 3 Nichols Ave, Erieau. P.I.N.: 00938-1011 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$260,000.00.
Property Class: Residential

Minimum Tender Amount: \$23,863.86

6. Roll # 3650-320-001-01300 – LT 184 PL 141; Chatham-Kent being 125 Oak St W, Bothwell. P.I.N.: 00642-0103 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$32,000.00.
Property Class: Residential

Minimum Tender Amount: \$32,759.44

7. Roll # 3650-380-001-05500 – PT LT 3 BLK E PL 144 as in 633210; Chatham-Kent being 66 London Rd, Thamesville. P.I.N.: 00725-0059 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$90,000.00.
Property Class: Residential

Minimum Tender Amount: \$11,698.18

8. Roll # 3650-420-017-16000 – PT LT 24 CON 2 Eastern Boundary Raleigh S/T 573626, 591703, 386582, 419392, CI39374, 325381, CI22162, 594070, 427855, 609347, 613915, CI23490, & 393633; Chatham-Kent being Park Ave W, Chatham. P.I.N.: 00517-0467 (R)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$4,000.00.
Property Class: Residential

Minimum Tender Amount: \$6,804.04

9. Roll #3650-420-028-06900 – PT LT B N/S King St PL Old Survey as in 638825; S/T 455833, 455834, 455835; Chatham-Kent being 141 143 King St W, Chatham. P.I.N.: 00505-0232 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$240,000.00.
Property Class: Commercial/Residential

Minimum Tender Amount: \$55,623.15

10. Roll # 3650-420-044-12200 – LT 76 PL 457; Chatham-Kent being 487 St Clair St, Chatham. P.I.N.: 00543-0106 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$139,000.00.
Property Class: Residential

Minimum Tender Amount: \$17,028.78

11. Roll # 3650-420-045-13200 – LT 7 BLK B PL 37; Chatham-Kent; together with an easement as in CK184922; subject to an easement as in CK184919 being 257 St Clair St, Chatham. P.I.N.: 00542-0314 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$137,000.00.
Property Class: Residential

Minimum Tender Amount: \$18,223.96

12. Roll # 3650-441-004-11700 – PT BLK A PL 654 being Parts 5, 6, 14 & 15, 24R-1140; S/T 295293; Chatham-Kent being Sandra Cres, Wallaceburg. P.I.N.: 00561-0272 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$500.00.
Property Class: Residential

Minimum Tender Amount: \$5,938.06

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes, HST and the relevant land transfer tax.

Pursuant to the Prohibition on the *Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the “Act”), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property. The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act; and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers

are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale

Purchasers must retain a lawyer to complete the purchase of any property for which their tender is accepted. The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender contact:

AMY McLELLAN,
Manager, Revenue
or
MATTHEW TORRANCE,
Deputy Treasurer
Municipality of Chatham-Kent
315 King Street West,
P O Box 640,
Chatham, Ontario N7M 5K8
www.chatham-kent.ca

(159-P153)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF THE NATION

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 21, 2026, at The Nation Municipal Office, 958 Route 500 West, Casselman Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at The Nation Municipal Office, 958 Route 500 West, Casselman.

Description of Land(s):

1. Roll No. 02 12 026 031 03700 0000; 5119 County Rd. 10, Fournier; PIN 54127-0146 (LT); PT LT 1 CON 14 South Plantagenet PT 1, 46R2872; Nation; File No. 24-02

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$141,000

Minimum Tender Amount: \$32,522.05

2. Roll No. 02 12 001 003 03160 0000; Calypso St., the Nation; PIN 69028-0221 (LT); PT LT 13 CON 3 Cambridge PT 1 & 2, 50R1090; The Nation Municipality; File No. 24-05

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$33,000

Minimum Tender Amount: \$21,822.88

3. Roll No. 02 12 026 014 00560 0000; Caledonia Rd., the Nation; PIN 54125-0141 (LT); PT W1/2 LT C CON 14 South Plantagenet as in SP16347 lying S of Forced Rd and except R125615, R38271, R61432, R125988; S/T execution 08-0000218, if enforceable; Nation; File No. 24-06

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$2,500

Minimum Tender Amount: \$11,021.74

4. Roll No. 02 12 026 011 00900 0000; The Nation; PIN 54126-0059 (LT); PT LT 2 CON 11 South Plantagenet as in R16457; Nation; File No. 24-07

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$6,500

Minimum Tender Amount: \$15,011.56

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title, availability of road access or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

NADIA KNEBEL
Treasurer
The Corporation of the
Municipality of The Nation
958 Route 500 West
Casselman ON K0A 1M0
613-764-5444 Ext. 224
nknebel@nationmun.ca
www.nationmun.ca

(159-P154)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE CITY OF NORTH BAY

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 20th, 2026, at North Bay City Hall, Customer Service Department 1st Floor, 200 McIntyre Street East, North Bay, Ontario P1B 8V6.

The tenders will be opened in public on the same day at 3:30 p.m., in person and through Teams at North Bay City Hall, 6th Floor Boardroom, 200 McIntyre Street East, North Bay, Ontario.

Description of Land(s):

1. Tender TS 2026-08 PT Lot 99, M203 West Ferris; Partlot 100 M203 West Ferris except Part 2, 36R13918; Part Lot 113 M203 West Ferris Part 1; 36R11547; City of North Bay; P.I.N. 49175-0452 (LT) Part Freat Northern Hwy PL M203 West Ferris, Part 1 on Plan 36R-13918 (stopped up & closed by By-law No. 2016-95 as in BS156136); subject to an easement over Part 1, 36R-13918 as in BS156164; subject to an easement over Part 1, 36R-13918 as in BS156254; City of North Bay; P.I.N. 49175-0453 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$165,000.00

Minimum Tender Amount: \$35,439.16

2. Tender TS 2026-10 LT 34 PL 83 West Ferris; W1/2 LT 33 PL 83 West Ferris; North Bay; District of Nipissing; P.I.N. 49168-0584 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$177,000.00

Minimum Tender Amount: \$40,125.31

3. Tender TS 2026-22 Unit 6, Level 1, Nipissing Condominium Plan No. 6 and its appurtenant interest. The description of the codominium property is; PCL 10949 SEC WF; PT LT 39 CON 14 West Ferris PT 2 36R2694, more fully described in Schedule 'A' of Declaration LT177681; District of Nipissing; P.I.N. 49806-00061 (LT)

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$144,000.00

Minimum Tender Amount: \$16,131.27

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft of at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under the Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs and Housing.

Tender packages are available online at www.cityofnorthbay.ca/taxsales, or by request at City Hall Customer Service.

CAROLYN MANNELLA
Tax and Water Specialist
The Corporation of the City of North Bay
705-474-0626 Ext. 2131
carolyn.mannella@northbay.ca

(159-P155)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF WAWA

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 27, 2026, at the Town Hall, 40 Broadway Avenue, Wawa, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Town Hall, 40 Broadway Avenue, Wawa.

Description of Land(s):

Roll No. 57 76 000 003 13800 0000; 34-36 Government Rd., Wawa; PIN 31169-0529 (LT); PCL 3306 SEC AWS; PT LT 18 PL M229 McMurray PT 4 1R7404; reserving the SRO over the Government Rd and the SRO over a strip of land one chain in perpendicular width along the shore of Wawa Lake; Michipicoten; File No. 24-03

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$93,000

Minimum Tender Amount: \$41,248.84

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

HEATHER RAINVILLE
Director of Finance/Treasurer
The Corporation of the
Municipality of Wawa
P.O. Box 500
40 Broadway Avenue
Wawa ON P0S 1K0
705-856-2244 Ext. 226
hraiville@wawa.cc
www.wawa.cc

(159-P156)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF ESSA

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 28, 2026, at the Township of Essa Municipal Office, 5786 Simcoe County Road 21, Utopia, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Township of Essa Municipal Office, 5786 Simcoe County Road 21, Utopia.

Description of Land(s):

Roll No. 43 21 030 001 07900 0000; 62 Brentwood Rd., Angus; Part of PIN 58201-0156 (R); PT N1/2 LT 19 CON 1 Sunnidale; PT S1/2 LT 19 CON 1 Sunnidale designated as Parts 1, 2, 3 & 4 on Plan 51R-23284; Essa; File No. 24-26

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$1,535,000.00

Minimum Tender Amount: **\$332,948.70**

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Please Note: The lands to be sold are currently the subject of an ongoing court proceeding under Court File No. CV-25-00003700-0000 as it relates to compliance with the Building Code Act, Fire Code Act and municipal by-laws.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

DARLENE MUNRO,
Tax Collector
The Corporation of the Township of Essa
5786 Simcoe County Road 21
Utopia ON L0M 1T0
705-424-9917 Ext. 144
dmunro@essatownship.on.ca
www.essatownship.on.ca

(159-P157)

Publications under Part III (Regulations) of the Legislation Act, 2006
Règlements publiés en application de la partie III (Règlements)
de la Loi de 2006 sur la législation

2026—05—02

ONTARIO REGULATION 100/26

made under the

EDUCATION ACT

Made: April 2, 2026

Filed: April 13, 2026

Published on e-Laws: April 13, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: May 2, 2026

Amending O. Reg. 412/00

(ELECTIONS TO AND REPRESENTATION ON DISTRICT SCHOOL BOARDS)

1. The definitions of “board area” and “density” in subsection 1 (1) of Ontario Regulation 412/00 are revoked.

2. Sections 2.1, 3 and 3.1 of the Regulation are revoked and the following substituted:

2.1 The number of members of a board for the purposes of a regular election is the lesser of 12 and the number of members determined for the board for the purposes of the regular election in 2022.

3. The heading before section 9 of the Regulation is revoked and the following substituted:

REPORT ON DISTRIBUTION

4. Subsection 9 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1) On completion of the distribution of members of the board, the board shall prepare a report that includes,

(a) the results of the distribution;

(b) where a geographic area consists of all or part of two or more municipalities, the identification made under section 8.1 of the municipality with the largest population of the board's electoral group; and

(c) a copy of the data and calculations by which the distribution referred to in clause (a) was made and by which the identification referred to in clause (b) was made.

5. The Regulation is amended by adding the following sections:

TRANSITION RE 2026 ELECTION

12. Sections 13 to 15 apply in respect of the 2026 regular election for any board in which the number of members is reduced by the amendment to section 2.1 made by Ontario Regulation 100/26.

13. (1) Within five business days after the day section 5 of Ontario Regulation 100/26 comes into force, every board specified in section 12 shall distribute the positions of the members to be elected to the board in accordance with section 6 or 7, as the case may be, and shall notify the Minister in writing that this has been done.

(2) Upon a board completing the distribution under subsection (1), the board shall prepare a report that includes,

(a) the results of the distribution; and

(b) a copy of the data and calculations by which the distribution was made.

(3) Within one business day after the expiry of the deadline described in subsection (1), the board shall send a copy of the report to,

(a) the Minister;

(b) the school board election clerks for all the municipalities within the area of jurisdiction of the board;

(c) the secretary of every other board, the area of jurisdiction of which is wholly or partially within the area of jurisdiction of the board.

14. (1) If a board does not complete the distribution and provide the notice required under subsection 13 (1) by the deadline described in that subsection, then within two business days after that deadline, the Minister shall distribute the positions of the members to be elected to the board in accordance with section 6 or 7, as the case may be.

(2) Upon the Minister completing the distribution under subsection (1), the Minister shall prepare a report that includes,

(a) the results of the distribution; and

(b) a copy of the data and calculations by which the distribution was made.

(3) Within two business days after the expiry of the deadline described in subsection (1), the Minister shall send a copy of the report to,

(a) the board for which the distribution was completed;

(b) the school board election clerks for all the municipalities within the area of jurisdiction of the board; and

(c) the secretary of every other board, the area of jurisdiction of which is wholly or partially within the area of jurisdiction of the board.

15. A distribution made under section 13 or 14 is not subject to appeal.

6. Tables 1 to 6 to the Regulation are revoked.

Commencement

7. This Regulation comes into force on the day it is filed.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 100/26

pris en vertu de la

LOI SUR L'ÉDUCATION

pris le 2 avril 2026

déposé le 13 avril 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 13 avril 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 2 mai 2026

modifiant le Règl. de l'Ont. 412/00

(ÉLECTIONS AUX CONSEILS SCOLAIRES DE DISTRICT ET REPRÉSENTATION AU SEIN DE CES CONSEILS)

1. Les définitions de «territoire du conseil» et de «densité» au paragraphe 1 (1) du Règlement de l'Ontario 412/00 sont abrogées.

2. Les articles 2.1, 3 et 3.1 du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

2.1 Aux fins des élections ordinaires, le nombre de membres d'un conseil correspond au moindre de 12 et du nombre de membres déterminé pour le conseil aux fins des élections ordinaires de 2022.

3. L'intertitre qui précède l'article 9 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

RAPPORT SUR LA RÉPARTITION

4. Le paragraphe 9 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(1) Une fois achevée la répartition de ses membres, le conseil dresse un rapport qui comprend :

- a) les résultats de la répartition;
- b) si une région géographique est constituée de la totalité ou d'une partie de deux municipalités ou plus, la désignation, aux termes de l'article 8.1, de la municipalité qui compte la population la plus élevée des membres du groupe électoral du conseil;
- c) une copie des données et des calculs qui ont servi à la répartition visée à l'alinéa a) et à la désignation visée à l'alinéa b).

5. Le Règlement est modifié par adjonction des articles suivants :

DISPOSITION TRANSITOIRE : ÉLECTION DE 2026

12. Les articles 13 à 15 s'appliquent à l'égard de l'élection ordinaire de 2026 pour les conseils dont le nombre de membres a été réduit par la modification apportée à l'article 2.1 par le Règlement de l'Ontario 100/26.

13. (1) Dans les cinq jours ouvrables après l'entrée en vigueur de l'article 5 du Règlement de l'Ontario 100/26, chaque conseil visé à l'article 12 répartit les postes des membres à élire au conseil conformément à l'article 6 ou 7, selon le cas, et avise le ministre par écrit que cela a été fait.

(2) Après avoir fait la répartition en application du paragraphe (1), le conseil prépare un rapport qui comprend :

- a) les résultats de la répartition;
- b) une copie des données et des calculs qui ont servi à la répartition.

(3) Dans un délai d'un jour ouvrable après l'expiration de la date limite fixée au paragraphe (1), le conseil envoie une copie du rapport aux personnes suivantes :

- a) le ministre;
- b) le secrétaire des élections scolaires de chaque municipalité située dans son territoire de compétence;
- c) le secrétaire de chaque autre conseil dont le territoire de compétence correspond en tout ou en partie au sien.

14. (1) Si le conseil, contrairement à ce qu'exige le paragraphe 13 (1), ne termine pas la répartition et ne donne pas l'avis avant la date limite fixée à ce paragraphe, le ministre répartit les postes des membres à élire au conseil conformément à l'article 6 ou 7, selon le cas, dans les deux jours ouvrables après cette date.

(2) Après avoir achevé la répartition en application du paragraphe (1), le ministre prépare un rapport qui comprend :

- a) les résultats de la répartition;
- b) une copie des données et des calculs qui ont servi à la répartition.

(3) Dans les deux jours ouvrables après l'expiration de la date limite fixée au paragraphe (1), le ministre envoie une copie du rapport aux entités suivantes :

- a) le conseil pour lequel la répartition a été effectuée;
- b) le secrétaire des élections scolaires de chaque municipalité située dans le territoire de compétence du conseil;
- c) le secrétaire de chaque autre conseil dont le territoire de compétence correspond en tout ou en partie au sien.

15. Une répartition effectuée en application de l'article 13 ou 14 n'est pas susceptible d'appel.

6. Les tableaux 1 à 6 du Règlement sont abrogés.

Entrée en vigueur

7. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

18/26

ONTARIO REGULATION 101/26

made under the

MILK ACT

Made: February 25, 2026

Filed: April 15, 2026

Published on e-Laws: April 15, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: May 2, 2026Amending Reg. 761 of R.R.O. 1990
(MILK AND MILK PRODUCTS)

1. (1) Sub-subclause 1.2 (1) (b) (ii) (A) of Regulation 761 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

(A) are sold, offered for sale or transferred only to persons who are consumers or to persons employed or otherwise engaged by a food delivery service to deliver the milk products directly to a specific consumer, and

(2) Sub-subclause 1.2 (1) (b) (ii) (B) of the Regulation is amended by adding “or until they are picked up from the plant by a food delivery service and delivered directly to a specific consumer” at the end.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:
Pris par :ONTARIO FARM PRODUCTS MARKETING COMMISSION:
LA COMMISSION DE COMMERCIALISATION DES PRODUITS AGRICOLES DE L'ONTARIO :

BRENDAN BYRNE
Chair, Ontario Farm Products Marketing Commission / Président de la Commission de commercialisation des produits agricoles de l'Ontario

KARL MAITERTH
Secretary to the Commission / Secrétaire de la commission

Date made: February 25, 2026
Pris le : 25 février 2026

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 101/26

pris en vertu de la

LOI SUR LE LAIT

pris le 25 février 2026

déposé le 15 avril 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 15 avril 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 2 mai 2026

modifiant le Règl. 761 des R.R.O. de 1990

(LAIT ET PRODUITS DU LAIT)

1. (1) Le sous-sous-alinéa 1.2 (1) b) (ii) (A) du Règlement 761 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(A) sont vendus, offerts en vente ou transférés uniquement à des personnes qui sont des consommateurs, ou qui sont employées ou dont les services sont retenus par un service de livraison de nourriture pour livrer les produits du lait directement à des consommateurs en particulier,

(2) Le sous-sous-alinéa 1.2 (1) b) (ii) (B) du Règlement est modifié par insertion de «ou jusqu'à ce qu'ils soient ramassés à l'usine par un service de livraison de nourriture et livrés directement à des consommateur en particulier» à la fin du sous-sous-alinéa.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

Made by:

Pris par :

ONTARIO FARM PRODUCTS MARKETING COMMISSION:
LA COMMISSION DE COMMERCIALISATION DES PRODUITS AGRICOLES DE L'ONTARIO :

BRENDAN BYRNE
Chair, Ontario Farm Products Marketing Commission / Président de la Commission de commercialisation des produits agricoles de l'Ontario

KARL MAITERTH
Secretary to the Commission / Secrétaire de la commission

Date made: February 25, 2026

Pris le : 25 février 2026

ONTARIO REGULATION 102/26

made under the

MUNICIPAL ACT, 2001

Made: April 16, 2026

Filed: April 17, 2026

Published on e-Laws: April 17, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: May 2, 2026

Amending O. Reg. 584/06

(FEES AND CHARGES)

1. Ontario Regulation 584/06 is amended by adding the following section:**Storm water**

6.1 (1) Subject to subsection (2), a municipality and a local board do not have power under the Act to impose fees or charges in respect of any portion of a property that is classified in the farm property class or the managed forests property class under the *Assessment Act* for services or activities, costs payable or the use of property with respect to the municipality or local board's management of storm water.

(2) The limitation on imposing fees or charges in subsection (1) does not apply if, on the portion of the property that is classified in the farm property class or the managed forests property class, as the case may be, storm water is discharged directly from a storm sewer on the property into a storm sewer owned or operated by or on behalf of the municipality or local board.

(3) For the purposes of subsection (2),

"storm sewer" means any system of pipes, drains or appurtenances used for the collection or transmission of storm water drainage but does not include a work undertaken under the *Drainage Act*, a ditch or a culvert.

(4) If a municipality or local board receives a fee or charge in respect of a portion of a property for which there is a limitation on imposing such fee or charge under this section, the municipality or local board shall,

(a) refund the portion of the fee or charge that was provided with respect to a period after the day section 1 of 102/26 comes into force; and

(b) pay interest, calculated in accordance with subsections (5) and (6), on the amount required to be refunded under clause (a).

(5) For the purposes of clause (4) (b), the rate of interest payable is the lowest prime rate reported to the Bank of Canada by any of the banks listed in Schedule I to the *Bank Act* (Canada) at the date of default.

(6) Interest under clause (4) (b) begins to accrue,

(a) on the day section 1 of Ontario Regulation 102/26 comes into force, if the municipality or local board receives the fee or charge described in subsection (4) before that day; or

(b) 90 days after the municipality or local board receives the payment, if the municipality or local board receives the fee or charge described in subsection (4) on or after the day section 1 of 102/26 comes into force.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day that is 90 days after the day this Regulation is filed.

Made by:
Pris par :

Le ministre des Affaires municipales et du Logement,

ROB FLACK
Minister of Municipal Affairs and Housing

Date made: April 16, 2026
Pris le : 16 avril 2026

18/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 102/26

pris en vertu de la

LOI DE 2001 SUR LES MUNICIPALITÉS

pris le 16 avril 2026

déposé le 17 avril 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 17 avril 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 2 mai 2026modifiant le Règl. de l'Ont. 584/06
(DROITS ET REDEVANCES)**1. Le Règlement de l'Ontario 584/06 est modifié par adjonction de l'article suivant :****Eaux pluviales**

6.1 (1) Sous réserve du paragraphe (2), la Loi ne confère pas à la cité ni à un conseil local le pouvoir de fixer des droits ou des redevances à l'égard d'une partie d'un bien qui est classée dans la catégorie des biens agricoles ou dans la catégorie des forêts aménagées en vertu de la *Loi sur l'évaluation foncière* au titre de services, d'activités, de coûts payables ou de l'utilisation de biens en ce qui concerne la gestion des eaux pluviales par la municipalité ou le conseil local.

(2) La restriction relative à la fixation de droits ou de redevances prévue au paragraphe (1) ne s'applique pas si, sur la partie du bien qui est classée dans la catégorie des biens agricoles ou dans la catégorie des forêts aménagées, selon le cas, les eaux pluviales sont rejetées depuis un égout pluvial situé sur le bien directement dans un égout pluvial qui appartient à la municipalité ou au conseil local ou dont le fonctionnement est assuré par la municipalité ou le conseil local ou pour son compte.

(3) La définition qui suit s'applique dans le cadre du paragraphe (2).

«égout pluvial» Tout réseau de canalisations, de drains ou d'accessoires utilisé pour capter ou conduire les eaux pluviales, à l'exclusion d'une installation entreprise sous le régime de la *Loi sur le drainage*, d'un fossé ou d'un ponceau.

(4) La municipalité ou le conseil local qui reçoit des droits ou des redevances à l'égard d'une partie d'un bien pour lequel est imposée une restriction sur la fixation de tels droits ou de telles redevances en application du présent article :

- a) d'une part, rembourse la partie des droits ou des redevances fournie pour une période postérieure au jour de l'entrée en vigueur de l'article 1 du Règlement de l'Ontario 102/26;
- b) d'autre part, paie des intérêts calculés conformément aux paragraphes (5) et (6) sur la somme qui doit être remboursée en application de l'alinéa a).

(5) Pour l'application de l'alinéa (4) b), le taux d'intérêt exigible est le taux préférentiel le plus bas qui est signalé à la Banque du Canada par l'une des banques mentionnées à l'annexe I de la *Loi sur les banques* (Canada) à la date du défaut de paiement.

(6) Les intérêts visés à l'alinéa (4) b) commencent à courir :

- a) le jour de l'entrée en vigueur de l'article 1 du Règlement de l'Ontario 102/26, si la municipalité ou le conseil local reçoit les droits ou les redevances visés au paragraphe (4) avant ce jour-là;
- b) 90 jours après réception du paiement par la municipalité ou le conseil local, si la municipalité ou le conseil local reçoit les droits ou les redevances visés au paragraphe (4) le jour de l'entrée en vigueur de l'article 1 du Règlement de l'Ontario 102/26 ou par la suite.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour qui tombe 90 jours après le jour de son dépôt.

Made by:

Pris par :

Le ministre des Affaires municipales et du Logement,

ROB FLACK
Minister of Municipal Affairs and Housing

Date made: April 16, 2026

Pris le : 16 avril 2026

18/26

ONTARIO REGULATION 103/26

made under the

CITY OF TORONTO ACT, 2006

Made: April 16, 2026

Filed: April 17, 2026

Published on e-Laws: April 17, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: May 2, 2026Amending O. Reg. 595/06
(FEES AND CHARGES)**1. Ontario Regulation 595/06 is amended by adding the following section:****Storm water**

5.1 (1) Subject to subsection (2), the City and a local board (extended definition) do not have power under the Act to impose fees or charges in respect of any portion of a property that is classified in the farm property class or the managed forests property class under the *Assessment Act* for services or activities, costs payable or the use of property with respect to the management of storm water by the City or local board (extended definition).

(2) The limitation on imposing fees or charges in subsection (1) does not apply if, on the portion of the property that is classified in the farm property class or the managed forests property class, as the case may be, storm water is discharged directly from a storm sewer on the property into a storm sewer owned or operated by or on behalf of the City or local board (extended definition).

(3) For the purposes of subsection (2),

“storm sewer” means any system of pipes, drains or appurtenances used for the collection or transmission of storm water drainage but does not include a work undertaken under the *Drainage Act*, a ditch or a culvert.

(4) If the City or local board (extended definition) receives a fee or charge in respect of a portion of a property for which there is a limitation on imposing such fee or charge under this section, the City or local board (extended definition) shall,

- (a) refund the portion of the fee or charge that was provided with respect to a period after the day section 1 of Ontario Regulation 103/26 comes into force; and
- (b) pay interest, calculated in accordance with subsections (5) and (6), on the amount required to be refunded under clause (a).

(5) For the purposes of clause (4) (b), the rate of interest payable is the lowest prime rate reported to the Bank of Canada by any of the banks listed in Schedule I to the *Bank Act* (Canada) at the date of default.

(6) Interest under clause (4) (b) begins to accrue,

- (a) on the day section 1 of Ontario Regulation 103/26 comes into force, if the City or local board (extended definition) receives the fee or charge described in subsection (4) before that day; or
- (b) 90 days after the City or local board (extended definition) receives the payment, if the City or local board (extended definition) receives the fee or charge described in subsection (4) on or after the day section 1 of Ontario Regulation 103/26 comes into force.

2. Section 10 of the Regulation is amended by striking out “A municipality and a local board” at the beginning and substituting “The City and a local board (extended definition)”.

Commencement

3. (1) Except as otherwise provided in this section, this Regulation comes into force on the day it is filed.

(2) Section 1 of this Regulation comes into force on the day that is 90 days after the day this Regulation is filed.

Made by:

Pris par :

Le ministre des Affaires municipales et du Logement,

ROB FLACK
Minister of Municipal Affairs and Housing

Date made: April 16, 2026

Pris le : 16 avril 2026

18/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 103/26

pris en vertu de la

LOI DE 2006 SUR LA CITÉ DE TORONTO

pris le 16 avril 2026

déposé le 17 avril 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 17 avril 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 2 mai 2026modifiant le Règl. de l'Ont. 595/06
(DROITS ET REDEVANCES)**1. Le Règlement de l'Ontario 595/06 est modifié par adjonction de l'article suivant :****Eaux pluviales**

5.1 (1) Sous réserve du paragraphe (2), la Loi ne confère pas à la cité ni à un conseil local (définition élargie) le pouvoir de fixer des droits ou des redevances à l'égard d'une partie d'un bien qui est classée dans la catégorie des biens agricoles ou dans la catégorie des forêts aménagées en vertu de la *Loi sur l'évaluation foncière* au titre de services, d'activités, de coûts payables ou de l'utilisation de biens en ce qui concerne la gestion des eaux pluviales par la cité ou par le conseil local (définition élargie).

(2) La restriction relative à la fixation de droits ou de redevances prévue au paragraphe (1) ne s'applique pas si, sur la partie du bien qui est classée dans la catégorie des biens agricoles ou dans la catégorie des forêts aménagées, selon le cas, les eaux pluviales sont rejetées depuis un égout pluvial situé sur le bien directement dans un égout pluvial qui appartient à la cité ou au conseil local ou dont le fonctionnement est assuré par la cité ou par le conseil local (définition élargie) ou pour son compte.

(3) La définition qui suit s'applique dans le cadre du paragraphe (2).

«égout pluvial» Tout réseau de canalisations, de drains ou d'accessoires utilisé pour capter ou conduire les eaux pluviales, à l'exclusion d'une installation entreprise sous le régime de la *Loi sur le drainage*, d'un fossé ou d'un ponceau.

(4) La cité ou le conseil local (définition élargie) qui reçoit des droits ou des redevances à l'égard d'une partie d'un bien pour lequel est imposée une restriction sur la fixation de tels droits ou de telles redevances en application du présent article :

- a) d'une part, rembourse la partie des droits ou des redevances fournie pour une période postérieure au jour de l'entrée en vigueur de l'article 1 du Règlement de l'Ontario 103/26;
- b) d'autre part, paie des intérêts calculés conformément aux paragraphes (5) et (6) sur la somme qui doit être remboursée en application de l'alinéa a).

(5) Pour l'application de l'alinéa (4) b), le taux d'intérêt exigible est le taux préférentiel le plus bas qui est signalé à la Banque du Canada par l'une des banques mentionnées à l'annexe I de la *Loi sur les banques* (Canada) à la date du défaut de paiement.

(6) Les intérêts visés à l'alinéa (4) b) commencent à courir :

- a) le jour de l'entrée en vigueur de l'article 1 du Règlement de l'Ontario 103/26, si la cité ou le conseil local (définition élargie) reçoit les droits ou les redevances visés au paragraphe (4) avant ce jour-là;
- b) 90 jours après réception du paiement par la cité ou le conseil local (définition élargie), si la cité ou le conseil local (définition élargie) reçoit les droits ou les redevances visés au paragraphe (4) le jour de l'entrée en vigueur de l'article 1 du Règlement de l'Ontario 103/26 ou par la suite.

2. L'article 10 du Règlement est modifié par remplacement de «La Loi ne confère pas à une municipalité ni à un conseil local» par «La Loi ne confère pas à la cité ni à un conseil local (définition élargie)» au début de l'article.

Entrée en vigueur

3. (1) Sauf disposition contraire du présent article, le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

(2) L'article 1 du présent règlement entre en vigueur le jour qui tombe 90 jours après le jour du dépôt du présent règlement.

Made by:

Pris par :

Le ministre des Affaires municipales et du Logement,

ROB FLACK
Minister of Municipal Affairs and Housing

Date made: April 16, 2026

Pris le : 16 avril 2026

ONTARIO REGULATION 104/26

made under the

PROVINCIAL OFFENCES ACT

Made: April 16, 2026

Filed: April 17, 2026

Published on e-Laws: April 17, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: May 2, 2026

Amending Reg. 950 of R.R.O. 1990

(PROCEEDINGS COMMENCED BY CERTIFICATE OF OFFENCE)

1. Regulation 950 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following Schedules:**SCHEDULE 0.2.1***Agricultural Tile Drainage Installation Act*

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Install drainage work without licence	subsection 2 (1)
2.	Operate machine to install drainage work without licence	subsection 2 (2)
3.	Use machine to install drainage work where owner has no licence	subsection 2 (3)
4.	Permit or cause machine to be used in installing drainage work where owner has no licence	subsection 2 (3)
5.	Use machine to install drainage work where licence is not attached to or exposed on machine	subsection 2 (3)
6.	Permit or cause machine to be used in installing drainage work where licence is not attached to or exposed on machine	subsection 2 (3)

SCHEDULE 0.2.2*Animal Health Act, 2009*

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Fail to comply with order made under subsection 23.1 (1)	subsection 23.1 (13)
2.	Fail to comply with order made under subsection 24 (1) and requirements of the Chief Veterinarian of Ontario under subsection 24 (7)	subsection 24 (9)
3.	Fail to provide proof of compliance with order made under subsection 24 (1) and the requirements under subsection 24 (7)	subsection 24 (9)
4.	Fail to comply with order made under subsection 25 (1)	subsection 25 (11)
5.	Fail to provide proof of compliance with order made under subsection 25 (1)	subsection 25 (11)

SCHEDULE 0.2.3*Bees Act*

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Obstruct Provincial Apiarist	subsection 4 (8)
2.	Obstruct Assistant Provincial Apiarist	subsection 4 (8)
3.	Obstruct inspector	subsection 4 (8)
4.	Furnish Provincial Apiarist with false information	subsection 4 (8)
5.	Furnish Assistant Provincial Apiarist with false information	subsection 4 (8)
6.	Furnish inspector with false information	subsection 4 (8)
7.	Beekeeper – Fail to comply with order to treat or disinfect bees or beekeeping equipment	clause 5 (1) (a)
8.	Beekeeper – Fail to comply with order to destroy bees or beekeeping equipment	clause 5 (1) (b)
9.	Beekeeper – Fail to comply with order to retain bees or beekeeping equipment	clause 5 (1) (c)
10.	Place or leave hives within 30 metres of property line from land occupied as dwelling	subsection 19 (1)
11.	Place or leave hives within 30 metres of property line from land used for community centre	subsection 19 (1)
12.	Place or leave hives within 30 metres of property line from land used for public park	subsection 19 (1)
13.	Place or leave hives within 30 metres of property line from land used for place of public assembly or recreation	subsection 19 (1)
14.	Place or leave hives within 10 metres of highway	subsection 19 (2)

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
15.	Failure to comply with order to relocate hives to compliant location	subsection 19 (3)
16.	Beekeeper without certificate of registration	subsection 21 (1)

.
SCHEDULE 17.10.1

Food Safety and Quality Act, 2001

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Carry on licensed activity without licence	subsection 4 (1)
2.	Operate premises where licensed activity is carried on without licence	subsection 4 (1)
3.	Obstruct inspector during inspection of premises used for regulated activity	subsections 24 (4) and 15 (5)
4.	Provide false or misleading information to inspector during inspection of premises used for regulated activity	subsections 24 (4) and 15 (5)
5.	Obstruct inspector during inspection of conveyance	subsections 25 (3) and 15 (5)
6.	Provide false or misleading information to inspector during inspection of conveyance	subsections 25 (3) and 15 (5)

SCHEDULE 17.10.2

Ontario Regulation 105/09 made under the Food Safety and Quality Act, 2001

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Transport regulated dead animals on public highway without being authorized to do so	subsection 13 (1)
2.	Transport cured compost on public highway without being authorized to do so	subsection 13 (1)
3.	Transport composting material on public highway without being a licensed collector	subsection 13 (1)
4.	Operate premises where salvaging facility licensed activities are carried out without a licence	subsection 25 (1)

SCHEDULE 17.10.3

Ontario Regulation 171/10 made under the Food Safety and Quality Act, 2001

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Sell or distribute ungraded eggs	subsection 4 (1)
2.	Offer for sale ungraded eggs	subsection 4 (1)
3.	Sell or distribute eggs not packed at egg-grading station	subsection 4 (1)
4.	Offer for sale eggs not packed at egg-grading station	subsection 4 (1)
5.	Sell or distribute eggs not marked at egg-grading station	subsection 4 (1)
6.	Offer for sale eggs not marked at egg-grading station	subsection 4 (1)
7.	Sell or distribute eggs not labelled at egg-grading station	subsection 4 (1)
8.	Offer for sale eggs not labelled at egg-grading station	subsection 4 (1)
9.	Pack ungraded eggs in a manner intended to deceive	subsection 4 (4)
10.	Mark ungraded eggs in a manner intended to deceive	subsection 4 (4)
11.	Label ungraded eggs in a manner intended to deceive	subsection 4 (4)
12.	Ship eggs for unauthorized sale	subsection 9 (1)
13.	Transport eggs for unauthorized sale	subsection 9 (1)
14.	Deliver eggs for unauthorized sale	subsection 9 (1)
15.	Ship processed egg for unauthorized sale	subsection 9 (1)
16.	Transport processed egg for unauthorized sale	subsection 9 (1)
17.	Deliver processed egg for unauthorized sale	subsection 9 (1)

SCHEDULE 17.10.4

Ontario Regulation 465/19 made under the Food Safety and Quality Act, 2001

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Fail to ensure cleaning and sanitizing procedures minimize risk of contaminating premises	subsection 41 (2)
2.	Fail to ensure cleaning and sanitizing procedures minimize risk of contaminating equipment	subsection 41 (2)
3.	Fail to ensure cleaning and sanitizing procedures minimize risk of contaminating utensils	subsection 41 (2)
4.	Fail to ensure cleaning and sanitizing procedures minimize risk of contaminating fish products	subsection 41 (2)
5.	Fail to ensure cleaning and sanitizing procedures minimize risk of contaminating ingredients	subsection 41 (2)
6.	Fail to ensure cleaning and sanitizing procedures minimize risk of contaminating labelling materials	subsection 41 (2)
7.	Fail to ensure cleaning and sanitizing procedures minimize risk of contaminating packaging materials	subsection 41 (2)
8.	Fail to ensure fish processing plant is cleaned and sanitized for start of day	subsection 42 (1)
9.	Fail to ensure fish processing equipment is cleaned and sanitized for start of day	subsection 42 (1)
10.	Fail to ensure fish processing utensils are cleaned and sanitized for start of day	subsection 42 (1)
11.	Fail to ensure food contact surfaces are cleaned and sanitized for start of day	subsection 42 (1)
12.	Fail to ensure contaminated equipment are cleaned and sanitized	subsection 42 (2)
13.	Fail to ensure contaminated utensils are cleaned and sanitized	subsection 42 (2)
14.	Fail to ensure contaminated food contact surfaces are cleaned and sanitized	subsection 42 (2)

SCHEDULE 17.10.5

Ontario Regulation 222/05 made under the Food Safety and Quality Act, 2001

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Remove detention tag without being authorized or required to do so	subsection 3 (3)
2.	Interfere with detention tag without being authorized or required to do so	subsection 3 (3)
3.	Remove thing indicating detention without being authorized or required to do so	subsection 3 (3)
4.	Interfere with thing indicating detention without being authorized or required to do so	subsection 3 (3)
5.	Move a thing detained without being authorized or required to do so	subsection 3 (4)
6.	Interfere with a thing detained without being authorized or required to do so	subsection 3 (4)

SCHEDULE 17.10.6

Ontario Regulation 31/05 made under the Food Safety and Quality Act, 2001

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Fail to operate and maintain plant in manner that facilitates hygienic operation of plant	clause 42 (a)
2.	Fail to operate and maintain plant in manner that facilitates hygienic slaughter of food animals	clause 42 (a)
3.	Fail to operate and maintain plant in manner that facilitates hygienic processing	clause 42 (a)
4.	Fail to operate and maintain plant in manner that facilitates hygienic packaging	clause 42 (a)
5.	Fail to operate and maintain plant in manner that facilitates hygienic labelling	clause 42 (a)
6.	Fail to operate and maintain plant in manner that facilitates hygienic handling	clause 42 (a)
7.	Fail to operate and maintain plant in manner that facilitates hygienic storing	clause 42 (a)
8.	Fail to maintain facilities of the plant in sanitary condition	subsection 45 (2)
9.	Fail to maintain equipment of the plant in sanitary condition	subsection 45 (2)
10.	Fail to maintain utensils of the plant in sanitary condition	subsection 45 (2)
11.	Fail to ensure facilities in killing room or other prescribed rooms or areas are thoroughly cleaned, rinsed and sanitized	subsection 50 (1)
12.	Fail to ensure equipment in killing room or other prescribed rooms or areas are thoroughly cleaned, rinsed and sanitized	subsection 50 (1)
13.	Fail to ensure utensils in killing room or other prescribed rooms or areas are thoroughly cleaned, rinsed and sanitized	subsection 50 (1)
14.	Fail to ensure equipment in contact with contaminated material are cleaned and sanitized	subsection 50 (3)
15.	Fail to ensure utensils in contact with contaminated material are cleaned and sanitized	subsection 50 (3)
16.	Fail to ensure food contact surfaces in contact with contaminated material are cleaned and sanitized	subsection 50 (3)

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
17.	Fail to clean and sanitize facilities in killing room or other prescribed rooms or areas at end of each working day or shift	subsection 50 (4)
18.	Fail to clean and sanitize equipment in killing room or other prescribed rooms or areas at end of each working day or shift	subsection 50 (4)
19.	Fail to clean and sanitize utensils in killing room or other prescribed rooms or areas at end of each working day or shift	subsection 50 (4)

.
SCHEDULE 63.1

Livestock Community Sales Act

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Operate community sales without licence	section 3
2.	Hinder or obstruct Director	section 17
3.	Hinder or obstruct inspector	section 17
4.	Refuse to permit Director to inspect	section 17
5.	Refuse to permit inspector to inspect	section 17
6.	Furnish Director with false information	section 17
7.	Furnish inspector with false information	section 17
8.	Refuse to furnish Director with information	section 17
9.	Refuse to furnish inspector with information	section 17

SCHEDULE 63.2

Regulation 729 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 under the *Livestock Community Sales Act*

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Fail to segregate detained livestock as required	clause 11 (2) (a)
2.	Fail to hold detained livestock in segregation as required	clause 11 (2) (b)

SCHEDULE 63.3

Milk Act

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Hinder or obstruct officer or field person	subsection 13 (2)
2.	Furnish officer or field person with false information	subsection 13 (2)
3.	Refuse to furnish officer or field person with information	subsection 13 (2)
4.	Operate plant without licence	subsection 15 (1)
5.	Carry on business as distributor without licence	subsection 15 (2)

SCHEDULE 63.4

Regulation 761 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 under the *Milk Act*

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
1.	Fail to clean and sanitize rooms in a way that maintains hygienic environment and prevents contamination	subsections 86 (1) and (2)
2.	Fail to clean and sanitize facilities in a way that maintains hygienic environment and prevents contamination	subsections 86 (1) and (2))
3.	Fail to clean and sanitize equipment in a way that maintains hygienic environment and prevents contamination	subsections 86 (1) and (2)
4.	Fail to clean and sanitize utensils in a way that maintains hygienic environment and prevents contamination	subsections 86 (1) and (2)
5.	Fail to develop, implement and maintain sanitation procedures	subsection 87 (1)
6.	Sanitation procedures lack requirements for rooms	clause 87 (2) (a)
7.	Sanitation procedures lack requirements for facilities	clause 87 (2) (a)

Column 1 Item	Column 2 Offence	Column 3 Provision
8.	Sanitation procedures lack requirements for equipment	clause 87 (2) (a)
9.	Sanitation procedures lack requirements for utensils	clause 87 (2) (a)
10.	Sanitation procedures lack cleaning and sanitizing schedules	clause 87 (2) (b)
11.	Fail to create record of cleaning and sanitizing activity as required	subsection 87 (3)
12.	Fail to keep record for one year	subsection 87 (4)
13.	Fail to ensure record is readily accessible	subsection 87 (4)

Commencement

2. This Regulation comes into force on the later of July 1, 2026 and the day this Regulation is filed.

18/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 104/26

pris en vertu de la

LOI SUR LES INFRACTIONS PROVINCIALES

pris le 16 avril 2026

déposé le 17 avril 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 17 avril 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 2 mai 2026

modifiant le Règl. 950 des R.R.O. de 1990

(INSTANCES INTRODUITES AU MOYEN DU DÉPÔT D'UN PROCÈS-VERBAL D'INFRACTION)

1. Le Règlement 950 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifié par adjonction des annexes suivantes :

ANNEXE 0.2.1

Loi sur les installations de drainage agricole

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Mettre en place des installations de drainage sans permis	paragraphe 2 (1)
2.	Faire fonctionner une machine pour mettre en place des installations de drainage sans permis	paragraphe 2 (2)
3.	Utiliser une machine pour mettre en place des installations de drainage lorsque le propriétaire n'a pas de permis	paragraphe 2 (3)
4.	Permettre l'utilisation ou faire en sorte qu'une machine soit utilisée pour mettre en place des installations de drainage lorsque le propriétaire n'a pas de permis	paragraphe 2 (3)
5.	Utiliser une machine pour mettre en place des installations de drainage lorsque le permis n'est pas apposé en évidence sur la machine	paragraphe 2 (3)
6.	Permettre l'utilisation ou faire en sorte qu'une machine soit utilisée pour mettre en place des installations de drainage lorsque le permis n'est pas apposé en évidence sur la machine	paragraphe 2 (3)

ANNEXE 0.2.2

Loi de 2009 sur la santé animale

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Omettre de se conformer à un arrêté pris en vertu du paragraphe 23.1 (1)	paragraphe 23.1 (13)
2.	Omettre de se conformer à un arrêté pris en vertu du paragraphe 24 (1) ainsi qu'aux exigences du vétérinaire en chef de l'Ontario prévues au paragraphe 24 (7)	paragraphe 24 (9)
3.	Omettre de fournir une preuve de conformité à un arrêté pris en vertu du paragraphe 24 (1) ainsi qu'aux exigences prévues au paragraphe 24 (7)	paragraphe 24 (9)
4.	Omettre de se conformer à un ordre donné en vertu du paragraphe 25 (1)	paragraphe 25 (11)
5.	Omettre de fournir une preuve de conformité à un ordre donné en vertu du paragraphe 25 (1)	paragraphe 25 (11)

ANNEXE 0.2.3

Loi sur l'apiculture

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Entraver l'apiculteur provincial	paragraphe 4 (8)
2.	Entraver l'apiculteur provincial adjoint	paragraphe 4 (8)
3.	Entraver un inspecteur	paragraphe 4 (8)
4.	Fournir de faux renseignements à l'apiculteur provincial	paragraphe 4 (8)
5.	Fournir de faux renseignements à l'apiculteur provincial adjoint	paragraphe 4 (8)
6.	Fournir de faux renseignements à un inspecteur	paragraphe 4 (8)
7.	Apiculteur – omettre de se conformer à un ordre exigeant le traitement ou la désinfection des abeilles ou du matériel apicole	alinéa 5 (1) a)
8.	Apiculteur – omettre de se conformer à un ordre exigeant la destruction des abeilles ou du matériel apicole	alinéa 5 (1) b)
9.	Apiculteur – omettre de se conformer à un ordre exigeant la conservation des abeilles et du matériel apicole	alinéa 5 (1) c)

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
10.	Placer ou laisser des ruches à moins de 30 mètres d'une ligne de démarcation d'un bien-fonds utilisé à des fins d'habitation	paragraphe 19 (1)
11.	Placer ou laisser des ruches à moins de 30 mètres d'une ligne de démarcation d'un bien-fonds utilisé aux fins d'un centre communautaire	paragraphe 19 (1)
12.	Placer ou laisser des ruches à moins de 30 mètres d'une ligne de démarcation d'un bien-fonds utilisé aux fins d'un parc public	paragraphe 19 (1)
13.	Placer ou laisser des ruches à moins de 30 mètres d'une ligne de démarcation d'un bien-fonds utilisé aux fins d'un lieu de réunion publique ou de loisirs	paragraphe 19 (1)
14.	Placer ou laisser des ruches à moins de 10 mètres d'une voie publique	paragraphe 19 (2)
15.	Omettre de se conformer à un ordre exigeant le transport des ruches dans un endroit conforme	paragraphe 19 (3)
16.	Être apiculteur sans un certificat d'inscription à cet effet	paragraphe 21 (1)

ANNEXE 17.10.1

Loi de 2001 sur la qualité et la salubrité des aliments

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Se livrer à une activité autorisée sans permis	paragraphe 4 (1)
2.	Exploiter des locaux où s'exerce une activité autorisée sans permis	paragraphe 4 (1)
3.	Entraver un inspecteur pendant l'inspection de locaux utilisés pour des activités réglementées	paragraphe 24 (4) et 15 (5)
4.	Fournir des renseignements faux ou trompeurs à un inspecteur pendant l'inspection de locaux utilisés pour des activités réglementées	paragraphe 24 (4) et 15 (5)
5.	Entraver un inspecteur pendant l'inspection d'un moyen de transport	paragraphe 25 (3) et 15 (5)
6.	Fournir des renseignements faux ou trompeurs à un inspecteur pendant l'inspection d'un moyen de transport	paragraphe 25 (3) et 15 (5)

ANNEXE 17.10.2

Règlement de l'Ontario 105/09 pris en vertu de la Loi de 2001 sur la qualité et la salubrité des aliments

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Transporter des cadavres d'animaux réglementés sur une voie publique sans y être autorisé	paragraphe 13 (1)
2.	Transporter du compost mûr sur une voie publique sans y être autorisé	paragraphe 13 (1)
3.	Transporter des matières de compostage sur une voie publique sans être un ramasseur agréé	paragraphe 13 (1)
4.	Exploiter des locaux où s'exercent des activités autorisées d'installation de récupération sans permis	paragraphe 25 (1)

ANNEXE 17.10.3

Règlement de l'Ontario 171/10 pris en vertu de la Loi de 2001 sur la qualité et la salubrité des aliments

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Vendre ou distribuer des œufs non classés	paragraphe 4 (1)
2.	Offrir en vente des œufs non classés	paragraphe 4 (1)
3.	Vendre ou distribuer des œufs qui n'ont pas été emballés dans un poste de classement d'œufs	paragraphe 4 (1)
4.	Offrir en vente des œufs qui n'ont pas été emballés dans un poste de classement d'œufs	paragraphe 4 (1)
5.	Vendre ou distribuer des œufs qui n'ont pas été marqués dans un poste de classement d'œufs	paragraphe 4 (1)
6.	Offrir en vente des œufs qui n'ont pas été marqués dans un poste de classement d'œufs	paragraphe 4 (1)
7.	Vendre ou distribuer des œufs qui n'ont pas été étiquetés dans un poste de classement d'œufs	paragraphe 4 (1)
8.	Offrir en vente des œufs qui n'ont pas été étiquetés dans un poste de classement d'œufs	paragraphe 4 (1)
9.	Emballer des œufs non classés d'une manière destinée à tromper	paragraphe 4 (4)
10.	Marquer des œufs non classés d'une manière destinée à tromper	paragraphe 4 (4)
11.	Étiqueter des œufs non classés d'une manière destinée à tromper	paragraphe 4 (4)
12.	Expédier des œufs pour une vente non autorisée	paragraphe 9 (1)
13.	Transporter des œufs pour une vente non autorisée	paragraphe 9 (1)
14.	Livrer des œufs pour une vente non autorisée	paragraphe 9 (1)

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
15.	Expédier des œufs transformés pour une vente non autorisée	paragraphe 9 (1)
16.	Transporter des œufs transformés pour une vente non autorisée	paragraphe 9 (1)
17.	Livrer des œufs transformés pour une vente non autorisée	paragraphe 9 (1)

ANNEXE 17.10.4

Règlement de l'Ontario 465/19 pris en vertu de la *Loi de 2001 sur la qualité et la salubrité des aliments*

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Ne pas veiller à ce que les méthodes de nettoyage et d'assainissement réduisent au minimum le risque de contamination du site	paragraphe 41 (2)
2.	Ne pas veiller à ce que les méthodes de nettoyage et d'assainissement réduisent au minimum le risque de contamination de l'équipement	paragraphe 41 (2)
3.	Ne pas veiller à ce que les méthodes de nettoyage et d'assainissement réduisent au minimum le risque de contamination des ustensiles	paragraphe 41 (2)
4.	Ne pas veiller à ce que les méthodes de nettoyage et d'assainissement réduisent au minimum le risque de contamination des produits de poisson	paragraphe 41 (2)
5.	Ne pas veiller à ce que les méthodes de nettoyage et d'assainissement réduisent au minimum le risque de contamination des ingrédients	paragraphe 41 (2)
6.	Ne pas veiller à ce que les méthodes de nettoyage et d'assainissement réduisent au minimum le risque de contamination des matériaux d'étiquetage	paragraphe 41 (2)
7.	Ne pas veiller à ce que les méthodes de nettoyage et d'assainissement réduisent au minimum le risque de contamination des matériaux d'emballage	paragraphe 41 (2)
8.	Ne pas veiller à ce que l'usine de transformation des poissons soit nettoyée et assainie pour le début de la journée	paragraphe 42 (1)
9.	Ne pas veiller à ce que l'équipement de transformation des poissons soit nettoyé et assaini pour le début de la journée	paragraphe 42 (1)
10.	Ne pas veiller à ce que les ustensiles de transformation des poissons soient nettoyés et assainis pour le début de la journée	paragraphe 42 (1)
11.	Ne pas veiller à ce que les surfaces en contact avec des aliments soient nettoyées et assainies pour le début de la journée	paragraphe 42 (1)
12.	Ne pas veiller à ce que l'équipement qui a été contaminé soit nettoyé et assaini	paragraphe 42 (2)
13.	Ne pas veiller à ce que les ustensiles qui ont été contaminés soient nettoyés et assainis	paragraphe 42 (2)
14.	Ne pas veiller à ce que les surfaces en contact avec des aliments qui ont été contaminées soient nettoyées et assainies	paragraphe 42 (2)

ANNEXE 17.10.5

Règlement de l'Ontario 222/05 pris en vertu de la *Loi de 2001 sur la qualité et la salubrité des aliments*

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Remove detention tag without being authorized or required to do so	paragraphe 3 (3)
2.	Interfere with detention tag without being authorized or required to do so	paragraphe 3 (3)
3.	Remove thing indicating detention without being authorized or required to do so	paragraphe 3 (3)
4.	Interfere with thing indicating detention without being authorized or required to do so	paragraphe 3 (3)
5.	Move a thing detained without being authorized or required to do so	paragraphe 3 (4)
6.	Interfere with a thing detained without being authorized or required to do so	paragraphe 3 (4)

ANNEXE 17.10.6

Règlement de l'Ontario 31/05 pris en vertu de la *Loi de 2001 sur la qualité et la salubrité des aliments*

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Ne pas exploiter et entretenir un établissement de manière à faciliter son exploitation hygiénique	alinéa 42 a)
2.	Ne pas exploiter et entretenir un établissement de manière à faciliter l'abattage hygiénique des animaux pour alimentation humaine	alinéa 42 a)
3.	Ne pas exploiter et entretenir un établissement de manière à faciliter la transformation hygiénique	alinéa 42 a)
4.	Ne pas exploiter et entretenir un établissement de manière à faciliter l'emballage hygiénique	alinéa 42 a)
5.	Ne pas exploiter et entretenir un établissement de manière à faciliter l'étiquetage hygiénique	alinéa 42 a)
6.	Ne pas exploiter et entretenir un établissement de manière à faciliter la manutention hygiénique	alinéa 42 a)

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
7.	Ne pas exploiter et entretenir un établissement de manière à faciliter l'entreposage hygiénique	alinéa 42 a)
8.	Ne pas veiller à maintenir les installations de l'établissement dans un état hygiénique	paragraphe 45 (2)
9.	Ne pas veiller à maintenir l'équipement de l'établissement dans un état hygiénique	paragraphe 45 (2)
10.	Ne pas veiller à maintenir les ustensiles de l'établissement dans un état hygiénique	paragraphe 45 (2)
11.	Ne pas veiller à ce que les installations de la salle d'abattage ou d'autres salles ou zones prescrites soient nettoyées, rincées et assainies à fond	paragraphe 50 (1)
12.	Ne pas veiller à ce que l'équipement de la salle d'abattage ou d'autres salles ou zones prescrites soit nettoyé, rincé et assaini à fond	paragraphe 50 (1)
13.	Ne pas veiller à ce que les ustensiles de la salle d'abattage ou d'autres salles ou zones prescrites soient nettoyés, rincés et assainis à fond	paragraphe 50 (1)
14.	Ne pas veiller à ce que l'équipement qui est entré en contact avec des matières contaminées soit nettoyé et assaini	paragraphe 50 (3)
15.	Ne pas veiller à ce que les ustensiles qui sont entrés en contact avec des matières contaminées soient nettoyés et assainis	paragraphe 50 (3)
16.	Ne pas veiller à ce que les surfaces en contact avec des aliments qui sont entrées en contact avec des matières contaminées soient nettoyées et assainies	paragraphe 50 (3)
17.	Ne pas veiller à ce que les installations de la salle d'abattage ou d'autres salles ou zones prescrites soient nettoyées et assainies à la fin de chaque jour ouvrable ou quart de travail	paragraphe 50 (4)
18.	Ne pas veiller à ce que l'équipement de la salle d'abattage ou d'autres salles ou zones prescrites soit nettoyé et assaini à la fin de chaque jour ouvrable ou quart de travail	paragraphe 50 (4)
19.	Ne pas veiller à ce que les ustensiles de la salle d'abattage ou d'autres salles ou zones prescrites soient nettoyés et assainis à la fin de chaque jour ouvrable ou quart de travail	paragraphe 50 (4)

ANNEXE 63.1

Loi sur la vente à l'encan du bétail

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Exploiter un commerce de vente à l'encan sans permis	article 3
2.	Entraver le directeur	article 17
3.	Entraver l'inspecteur	article 17
4.	Empêcher le directeur d'effectuer une inspection	article 17
5.	Empêcher l'inspecteur d'effectuer une inspection	article 17
6.	Fournir de faux renseignements au directeur	article 17
7.	Fournir de faux renseignements à l'inspecteur	article 17
8.	Refuser de fournir des renseignements au directeur	article 17
9.	Refuser de fournir des renseignements à l'inspecteur	article 17

ANNEXE 63.2

Règlement 729 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 pris en vertu de la *Loi sur la vente à l'encan du bétail*

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Ne pas loger le bétail détenu séparément du reste du bétail comme il est exigé	alinéa 11 (2) a)
2.	Ne pas garder le bétail détenu séparément comme il est exigé	alinéa 11 (2) b)

ANNEXE 63.3

Loi sur le lait

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Entraver un fonctionnaire ou un inspecteur itinérant	paragraphe 13 (2)
2.	Fournir de faux renseignements au fonctionnaire ou à l'inspecteur itinérant	paragraphe 13 (2)
3.	Refuser de fournir des renseignements au fonctionnaire ou à l'inspecteur itinérant	paragraphe 13 (2)
4.	Exploiter une usine sans permis	paragraphe 15 (1)
5.	Exercer l'activité de distributeur sans permis	paragraphe 15 (2)

ANNEXE 63.4

Règlement 761 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 pris en vertu de la *Loi sur le lait*

Colonne 1 Point	Colonne 2 Infraction	Colonne 3 Disposition
1.	Ne pas nettoyer et désinfecter les salles d'une manière qui maintient un environnement hygiénique et prévient la contamination	paragraphes 86 (1) et (2)
2.	Ne pas nettoyer et désinfecter les installations d'une manière qui maintient un environnement hygiénique et prévient la contamination	paragraphes 86 (1) et (2)
3.	Ne pas nettoyer et désinfecter les appareils d'une manière qui maintient un environnement hygiénique et prévient la contamination	paragraphes 86 (1) et (2)
4.	Ne pas nettoyer et désinfecter les ustensiles d'une manière qui maintient un environnement hygiénique et prévient la contamination	paragraphes 86 (1) et (2)
5.	Ne pas élaborer, mettre en œuvre et maintenir des méthodes d'assainissement	paragraphe 87 (1)
6.	Les méthodes d'assainissement ne comprennent pas d'exigences relatives aux salles	alinéa 87 (2) a)
7.	Les méthodes d'assainissement ne comprennent pas d'exigences relatives aux installations	alinéa 87 (2) a)
8.	Les méthodes d'assainissement ne comprennent pas d'exigences relatives aux appareils	alinéa 87 (2) a)
9.	Les méthodes d'assainissement ne comprennent pas d'exigences relatives aux ustensiles	alinéa 87 (2) a)
10.	Les méthodes d'assainissement ne comprennent pas de calendriers de nettoyage et de désinfection	alinéa 87 (2) b)
11.	Ne pas créer un dossier portant sur l'activité de nettoyage et de désinfection comme il est exigé	paragraphe 87 (3)
12.	Ne pas conserver un dossier pendant un an	paragraphe 87 (4)
13.	Ne pas veiller à ce qu'un dossier soit facilement accessible	paragraphe 87 (4)

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du 1^{er} juillet 2026 et du jour de son dépôt.

ONTARIO REGULATION 105/26

made under the

LINE FENCES ACT

Made: April 16, 2026

Filed: April 17, 2026

Published on e-Laws: April 17, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: May 2, 2026

Amending Reg. 716 of R.R.O. 1990

(LAND IN TERRITORY WITHOUT MUNICIPAL ORGANIZATION)

1. The definition of “Minister” in section 1 of Regulation 716 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked.

2. Section 5 of the Regulation is amended by striking out “at their last known place of residence” at the end.

3. Subsection 6 (1) of the Regulation is amended by striking out “Ministry of Municipal Affairs” and substituting “ministry of the Minister”.

4. Subsection 7 (5) of the Regulation is amended by striking out “at their last known place of residence” at the end.

5. Subsection 10 (2) of the Regulation is amended by striking out “under the listing for the Ministry of Municipal Affairs and Housing” at the end.

Commencement

6. This Regulation comes into force on the day it is filed.

18/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 105/26

pris en vertu de la

LOI SUR LES CLÔTURES DE BORNAGE

pris le 16 avril 2026

déposé le 17 avril 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 17 avril 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 2 mai 2026

modifiant le Règl. 716 des R.R.O. de 1990

(BIEN-FONDS DANS UN TERRITOIRE NON ÉRIGÉ EN MUNICIPALITÉ)

1. La définition de «ministre» à l'article 1 du Règlement 716 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est abrogée.

2. L'article 5 du Règlement est modifié par suppression de «à la dernière adresse connue de leur domicile» à la fin de l'article.

3. Le paragraphe 6 (1) du Règlement est modifié par remplacement de «ministère des Affaires municipales» par «ministère du ministre».

4. Le paragraphe 7 (5) du Règlement est modifié par suppression de «à la dernière adresse connue de leur domicile» à la fin du paragraphe.

5. Le paragraphe 10 (2) du Règlement est modifié par suppression de «, sous la rubrique du ministère des Affaires municipales et du Logement» à la fin du paragraphe.

Entrée en vigueur

6. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

ONTARIO REGULATION 106/26

made under the

LINE FENCES ACT

Made: April 16, 2026

Filed: April 17, 2026

Published on e-Laws: April 17, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: May 2, 2026

Amending O. Reg. 363/13

(APPEALS)

1. Section 1 of Ontario Regulation 363/13 is revoked.

2. Section 2 of the Regulation is revoked and the following substituted:

Notices to referee

2. Notices to be given to the referee may be served at the address set out on the website of the ministry of the Minister.

Commencement

3. This Regulation comes into force on the day it is filed.

18/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 106/26

pris en vertu de la

LOI SUR LES CLÔTURES DE BORNAGE

pris le 16 avril 2026

déposé le 17 avril 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 17 avril 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 2 mai 2026modifiant le Règl. de l'Ont. 363/13
(APPELS)

1. L'article 1 du Règlement de l'Ontario 363/13 est abrogé.
2. L'article 2 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

Avis devant être donnés à l'arbitre

2. Les avis devant être donnés à l'arbitre peuvent être signifiés à l'adresse qui figure sur le site Web du ministère du ministre.

Entrée en vigueur

3. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

ONTARIO REGULATION 107/26
made under the
FOOD SAFETY AND QUALITY ACT, 2001

Made: April 16, 2026
Filed: April 17, 2026
Published on e-Laws: April 17, 2026
Published in *The Ontario Gazette*: May 2, 2026

Amending O. Reg. 222/05
(GENERAL)

1. Ontario Regulation 222/05 is amended by adding the following French version:

DISPOSITIONS GÉNÉRALES

PARTIE I

CHOSSES SAISIES OU DÉTENUES EN VERTU DE L'ART. 23, 24, 25, 28 OU 36 DE LA LOI

Champ d'application

1. La présente partie s'applique aux aliments, aux denrées agricoles ou aquatiques, aux facteurs de production agricole ou aux autres choses qui sont :

- a) saisis en vertu :
 - (i) de l'alinéa 23 (2) d) de la Loi,
 - (ii) de l'alinéa 24 (2) d) de la Loi,
 - (iii) du paragraphe 25 (3) de la Loi,
 - (iv) de l'article 28 de la Loi,
 - (v) d'une ordonnance rendue en vertu de l'article 36 de la Loi;
- b) détenus en vertu :
 - (i) de l'alinéa 23 (2) d) de la Loi,
 - (ii) de l'alinéa 24 (2) d) de la Loi,
 - (iii) du paragraphe 25 (3) de la Loi,
 - (iv) d'une ordonnance rendue en vertu de l'article 36 de la Loi.

Saisie

2. (1) Lorsqu'il saisit une chose, un inspecteur fait ce qui suit :

- a) promptement :
 - (i) il signifie un avis de saisie à la personne qui avait la garde de la chose au moment de la saisie,
 - (ii) s'il ne peut établir l'identité de la personne qui avait la garde de la chose, il appose un avis de saisie dans les locaux ou le moyen de transport où la chose a été saisie, à moins qu'il n'y ait aucun endroit pratique pour apposer l'avis;
- b) promptement, il signifie un avis de saisie au propriétaire de la chose, s'il peut en établir l'identité.

(2) L'avis de saisie doit entre autres comprendre ce qui suit :

- a) une description de la chose saisie;
- b) un énoncé des motifs de la saisie;
- c) la date de la saisie;
- d) le lieu de la saisie;
- e) le nom et la signature de l'inspecteur qui a effectué la saisie, ainsi que ses coordonnées.

Détention

3. (1) Lorsqu'il détient une chose, un inspecteur fait ce qui suit :

- a) il appose sur la chose une étiquette indiquant que la chose est détenue ou, si cela n'est pas pratique, il indique clairement d'une autre façon que la chose est détenue;
- b) promptement,
 - (i) il signifie un avis de détention à la personne qui avait la garde de la chose au moment de la détention,
 - (ii) s'il ne peut établir l'identité de la personne qui avait la garde de la chose, il appose un avis de détention dans les locaux ou le moyen de transport où la chose a été détenue ou sur la chose détenue elle-même;
- c) promptement, il signifie un avis de détention au propriétaire de la chose, s'il peut en établir l'identité.

(2) L'avis de détention doit entre autres comprendre ce qui suit :

- a) une description de la chose détenue;
- b) un énoncé des motifs de la détention;
- c) la date de la détention;
- d) le lieu de la détention;
- e) le nom et la signature de l'inspecteur qui a effectué la détention, ainsi que ses coordonnées.

(3) Nul ne peut enlever ou déranger une étiquette ou un autre moyen employé par un inspecteur en application de l'alinéa

(1) a) pour indiquer la détention d'une chose à moins d'en avoir reçu l'autorisation ou l'ordre de l'inspecteur.

(4) Nul ne peut déplacer ou déranger une chose qui a été détenue à moins d'en avoir reçu l'autorisation ou l'ordre d'un inspecteur.

(5) Un inspecteur peut ordonner à une personne d'accomplir tout acte mentionné aux paragraphes (3) et (4).

(6) S'il est d'avis qu'il faut agir à l'égard d'une chose qui a été détenue afin de la préserver, un inspecteur peut, selon le cas :

- a) autoriser une personne à accomplir tout acte qu'il estime nécessaire pour préserver la chose;
- b) ordonner à une personne d'accomplir tout acte qu'il estime nécessaire pour préserver la chose.

DISPOSITION DES CHOSES SAISIES OU DÉTENUES**Pouvoir du directeur d'ordonner la disposition**

4. (1) Un directeur peut ordonner qu'il soit disposé, conformément à l'article 5, 6, 7 ou 8, d'une chose qui a été saisie ou détenue.

(2) L'ordre de disposition prévu à l'article 5, 6, 7 ou 8 peut être donné à l'une quelconque des personnes suivantes :

- a) un inspecteur;
- b) la personne qui avait la garde de la chose au moment où celle-ci a été saisie ou détenue;
- c) le propriétaire de la chose;
- d) une personne qui a un intérêt sur la chose.

Disposition : audience requise

5. (1) Sous réserve des articles 6, 7 et 8, s'il a l'intention d'ordonner la disposition d'une chose qui a été saisie ou détenue, un directeur signifie un avis écrit aux personnes suivantes :

- a) la personne qui avait la garde de la chose au moment où celle-ci a été saisie ou détenue, si le directeur peut en établir l'identité;
- b) le propriétaire de la chose, si le directeur peut en établir l'identité.

(2) Dans les 10 jours de la signification de l'avis visé au paragraphe (1), les personnes suivantes peuvent demander au directeur de tenir une audience, qu'un avis leur ait été signifié ou non :

- 1. La personne qui avait la garde de la chose au moment où celle-ci a été saisie ou détenue.
- 2. Le propriétaire de la chose.
- 3. Toute autre personne qui revendique un intérêt sur la chose.

(3) Une personne mentionnée au paragraphe (2) qui demande la tenue d'une audience dans le délai imparti par ce paragraphe a droit à une audience devant le directeur.

(4) Le directeur peut refuser de tenir une audience si la seule personne qui demande la tenue d'une audience n'est pas la personne qui avait la garde de la chose au moment où celle-ci a été saisie ou détenue, ni le propriétaire de la chose, et qu'il n'est pas convaincu que la personne ait un intérêt sur la chose.

(5) Si, après une audience, il décide que la chose qui a été saisie ou détenue ne contrevient pas à une disposition de la Loi ou de ses règlements ni à un ordre donné en vertu de l'article 32 de la Loi ou en vertu d'un règlement, le directeur remet la chose à l'une des personnes suivantes :

- a) la personne qui avait la garde de la chose au moment où celle-ci a été saisie ou détenue;
- b) le propriétaire de la chose;
- c) une autre personne qui a un intérêt sur la chose et qui était partie à l'audience.

(6) Si, après une audience, il décide que la chose qui a été saisie ou détenue contrevient à une disposition de la Loi ou de ses règlements ou à un ordre donné en vertu de l'article 32 de la Loi ou en vertu d'un règlement, le directeur ordonne la destruction de la chose.

(7) Malgré le paragraphe (6), s'il décide que la chose qui a été saisie ou détenue contrevient à une disposition de la Loi ou de ses règlements ou à un ordre donné en vertu de l'article 32 de la Loi ou en vertu d'un règlement, mais qu'il est d'avis qu'il est possible de faire quelque chose en toute sécurité à l'égard de la chose pour remédier la contravention, le directeur peut remettre la chose à toute personne mentionnée au paragraphe (5) si les conditions suivantes sont réunies :

- a) il est d'avis qu'il est approprié de remettre la chose à la personne dans les circonstances;
- b) il est convaincu que la personne prendra les mesures qu'il estime nécessaires pour remédier à la contravention.

(8) Malgré le paragraphe (6), s'il décide que la chose qui a été saisie ou détenue contrevient à une disposition de la Loi ou de ses règlements ou à un ordre donné en vertu de l'article 32 de la Loi ou en vertu d'un règlement, le directeur peut remettre la chose à toute personne mentionnée au paragraphe (5) si les conditions suivantes sont réunies :

- a) il est d'avis qu'il est approprié de remettre la chose à la personne dans les circonstances;
- b) il est convaincu que la personne n'utilisera pas la chose en contravention à une disposition de la Loi ou de ses règlements ou à un ordre donné en vertu de l'article 32 de la Loi ou en vertu d'un règlement.

(9) Le directeur peut remettre une chose en vertu du paragraphe (7) ou (8) sous réserve des conditions qu'il estime appropriées dans les circonstances et peut ordonner à la personne à laquelle la chose est remise de prendre les mesures qu'il estime nécessaires, compte tenu de ce qui suit :

- a) la nécessité de faire en sorte qu'il soit remédié à la contravention en toute sécurité, dans le cas d'une chose remise en vertu du paragraphe (7);
- b) la nécessité de faire en sorte que la chose ne soit pas utilisée en contravention à une disposition de la Loi ou de ses règlements ou à un ordre donné en vertu de l'article 32 de la Loi ou en vertu d'un règlement, dans le cas d'une chose remise en vertu du paragraphe (8).

(10) Le directeur peut, sans tenir d'audience, ordonner qu'il soit disposé d'une chose qui a été saisie ou détenue d'une façon qu'il juge satisfaisante si, selon le cas :

- a) personne ne demande la tenue d'une audience dans le délai imparti par le paragraphe (3);
- b) le directeur refuse de tenir une audience en vertu du paragraphe (4);
- c) aucune personne ayant demandé la tenue d'une audience ne s'y est présentée au moment prévu.

Disposition : aucune audience requise

Aucune personne intéressée

6. Si, après avoir déployé des efforts raisonnables à cette fin, un directeur ne parvient pas à établir l'identité de la personne qui avait la garde d'une chose au moment où celle-ci a été saisie ou détenue, ni celle du propriétaire de la chose, il peut, une fois que 30 jours se sont écoulés depuis la saisie ou la détention de la chose, ordonner qu'il en soit disposé d'une façon qu'il juge satisfaisante sans en aviser qui que ce soit ni tenir d'audience.

Consentement du propriétaire

7. Si le propriétaire d'une chose qui a été saisie ou détenue consent à sa disposition, un directeur peut, sans en aviser qui que ce soit ni tenir d'audience, ordonner qu'il soit disposé de la chose de la façon convenue.

Situations d'urgence

8. (1) À tout moment, un directeur peut, sans en aviser qui que ce soit ni tenir d'audience, ordonner ce qui suit à l'égard d'une chose qui a été saisie ou détenue :

- a) qu'il en soit disposé d'une façon que le directeur juge satisfaisante, si celui-ci est d'avis que cette chose pourrit, se gâte ou se détériore d'une autre façon ou qu'il en sera sous peu ainsi;
- b) si la chose est un animal, qu'elle soit euthanasiée et qu'il soit disposé de ses restes d'une façon que le directeur juge satisfaisante, si celui-ci est d'avis qu'il est approprié d'euthanasier cet animal pour l'empêcher de souffrir inutilement parce qu'il est blessé, malade ou sur le point de mourir.

(2) Si un directeur ordonne la disposition d'une chose en vertu du paragraphe (1), toute démarche entreprise à l'égard de la chose en vertu de l'article 5 est annulée.

(3) S'il a été disposé d'une chose conformément au paragraphe (1), le directeur donne un avis écrit de la disposition dans un délai de 20 jours aux personnes suivantes :

- a) la personne qui avait la garde de la chose au moment où celle-ci a été saisie ou détenue, si le directeur peut en établir l'identité;
- b) le propriétaire de la chose, si le directeur peut en établir l'identité;
- c) la personne qui avait la garde de la chose au moment où l'ordre a été donné en vertu du paragraphe (1).

(4) L'avis écrit de la disposition doit entre autres comprendre ce qui suit :

- a) une description de la chose dont il a été disposé;
- b) un énoncé des motifs de la disposition;
- c) un énoncé décrivant la disposition;
- d) la date de la disposition.

PARTIE II AUTRES QUESTIONS

Mode de signification

9. (1) Toute chose dont la signification à une personne est exigée par la Loi est signifiée de la manière indiquée au présent article.

(2) Dans le cas d'un particulier, la chose peut être :

- a) remise en personne;
- b) laissée au lieu de résidence du particulier entre les mains de quiconque paraît être majeur et semble habiter sous le même toit si, le lendemain au plus tard, une copie de la chose est envoyée par courrier au particulier à son lieu de résidence;
- c) envoyée par courrier à la dernière adresse connue du particulier, par un mode de livraison du courrier qui permet la vérification de la livraison;
- d) envoyée par messagerie à la dernière adresse connue du particulier;
- e) envoyée par télécopieur au dernier numéro de télécopieur connu du particulier.

(3) Dans le cas d'une personne autre qu'un particulier, la chose peut être :

- a) remise en personne au siège ou autre établissement habituel de la personne et laissée entre les mains d'un dirigeant, administrateur ou mandataire de la personne, ou encore entre les mains de tout autre particulier qui se trouve sur les lieux et qui paraît en assumer le contrôle ou la gestion;
- b) envoyée par courrier au siège ou autre établissement habituel de la personne ou au mandataire de celle-ci, par un mode de livraison du courrier qui permet la vérification de la livraison;
- c) envoyée par messagerie à la dernière adresse connue de la personne;
- d) envoyée par télécopieur au dernier numéro de télécopieur connu de la personne.

Prise d'effet de la signification

10. (1) Lorsqu'une chose est remise en personne en application de l'alinéa 9 (2) a) ou (3) a) ou laissée entre les mains d'une autre personne au lieu de résidence du destinataire prévu en application de l'alinéa 9 (2) b), sa signification prend effet le jour où la chose a été remise ou laissée, selon le cas.

(2) Lorsqu'une chose est envoyée par courrier, sa signification prend effet le premier en date du jour où le destinataire prévu la reçoit et du cinquième jour qui suit son envoi.

(3) Lorsqu'une chose est envoyée par messagerie, sa signification prend effet le premier en date du jour où le destinataire prévu la reçoit et du jour qui suit son envoi.

(4) Lorsqu'une chose est envoyée par télécopieur, sa signification prend effet le jour de son envoi.

Délais

11. (1) Le délai prescrit dans lequel une personne visée par un ordre donné en vertu de l'article 32 de la Loi peut demander la tenue d'une audience est de 10 jours après la signification de l'ordre.

(2) Le délai prescrit dans lequel une partie à une audience peut interjeter appel, devant le Tribunal, de la décision ou de l'ordre d'un directeur visés à l'article 34 de la Loi est de 15 jours après la signification de l'avis de la décision ou de l'ordre.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

18/26

ONTARIO REGULATION 108/26

made under the

LINE FENCES ACT

Made: March 30, 2026

Filed: April 17, 2026

Published on e-Laws: April 17, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: May 2, 2026Amending O. Reg. 127/14
(FORMS)

1. Subsection 1 (2) of Ontario Regulation 127/14 is amended by striking out “Municipal Affairs and Housing” at the end and substituting “Agriculture, Food and Agribusiness”.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:

Pris par :

*Le ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et de l'Agroentreprise,*TREVOR JONES
Minister of Agriculture, Food and Agribusiness

Date made: March 30, 2026

Pris le : 30 mars 2026

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 108/26

pris en vertu de la

LOI SUR LES CLÔTURES DE BORNAGE

pris le 30 mars 2026

déposé le 17 avril 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 17 avril 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 2 mai 2026modifiant le Règl. de l'Ont. 127/14
(FORMULES)

1. Le paragraphe 1 (2) du Règlement de l'Ontario 127/14 est modifié par remplacement de «des Affaires municipales et du Logement» par «de l'Agriculture, de l'Alimentation et de l'Agroentreprise» à la fin du paragraphe.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

Made by:

Pris par :

*Le ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et de l'Agroentreprise,*TREVOR JONES
Minister of Agriculture, Food and Agribusiness

Date made: March 30, 2026

Pris le : 30 mars 2026

18/26

ONTARIO REGULATION 109/26

made under the

HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: April 16, 2026

Filed: April 17, 2026

Published on e-Laws: April 17, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: May 2, 2026

Amending O. Reg. 340/94

(DRIVERS' LICENCES)

1. Ontario Regulation 340/94 is amended by adding the following section:**Evidence of ability to work in Canada****12.0.2** (1) Class A, B, C, D, E and F drivers' licences are prescribed for the purposes of clause 5.5 (1) (c) of the Act.

(2) Despite subsection (1), a Class D driver's licence is not prescribed for the purposes of clause 5.5 (1) (c) of the Act if it is issued by the Minister under subsection 12.0.1 (1).

(3) This section applies despite the *Human Rights Code*.**Commencement****2. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 109/26

pris en vertu du

CODE DE LA ROUTE

pris le 16 avril 2026

déposé le 17 avril 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 17 avril 2026
publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 2 mai 2026modifiant le Règl. de l'Ont. 340/94
(PERMIS DE CONDUIRE)**1. Le Règlement de l'Ontario 340/94 est modifié par adjonction de l'article suivant :****Preuve d'admissibilité à travailler au Canada****12.0.2** (1) Les permis de conduire de catégorie A, B, C, D, E et F sont prescrits pour l'application de l'alinéa 5.5 (1) c) du Code.

(2) Malgré le paragraphe (1), un permis de conduire de catégorie D n'est pas prescrit pour l'application de l'alinéa 5.5 (1) c) du Code s'il est délivré par le ministre en vertu du paragraphe 12.0.1 (1).

(3) Le présent article s'applique malgré le *Code des droits de la personne*.**Entrée en vigueur****2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.**

18/26

NOTE: Consolidated regulations and various legislative tables pertaining to regulations can be found on the e-Laws website.

REMARQUE : Les règlements codifiés et diverses tables concernant les règlements se trouvent sur le site Lois-en-ligne.

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

INDEX 18

Government Notices — Other	1221
Avis du gouvernement — Autres.....	1221
Ministry of Municipal Affairs and Housing	1221
Ministère des Affaires municipales et du Logement	1221
Marriage Act	1223
Loi sur le mariage	1223
Change of Name Act.....	1224
Loi sur le Changement de Nom	1224
Applications to Parliament — Private Bills	1229
Demandes Présentées à la Législature — Projets de loi d'intérêt privé	1229
Applications to Provincial Parliament.....	1229
Demandes au Parlement provincial.....	1229
Corporation Notices	1230
Avis relatifs aux compagnies	1230
Sheriff's Sale of Lands	1230
Ventes de terrains par le shérif	1230
 SALE OF LAND FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER	 1238
VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	1238
 THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF CENTRAL ELGIN.....	 1238
THE CORPORATION OF THE CITY OF DRYDEN.....	1239
THE CITY OF HAMILTON.....	1240
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF GEORGIAN BLUFFS	1242
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF MANITOUWADGE	1243
THE CORPORATION OF THE CITY OF PORT COLBORNE.....	1244
THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF CHATHAM-KENT	1244
THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF THE NATION	1246
THE CORPORATION OF THE CITY OF NORTH BAY	1247
THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF WAWA	1247
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF ESSA.....	1248
 PUBLICATIONS UNDER PART III (REGULATIONS) OF THE LEGISLATION ACT, 2006	 1249
RÈGLEMENTS PUBLIÉS EN APPLICATION DE LA PARTIE III (RÈGLEMENTS) DE LA LOI DE 2006 SUR LA LÉGISLATION	1249
 CITY OF TORONTO ACT, 2006	 O. Reg. 103/26..... 1259
EDUCATION ACT	O. Reg. 100/26..... 1249
FOOD SAFETY AND QUALITY ACT, 2001	O. Reg. 107/26..... 1277
HIGHWAY TRAFFIC ACT	O. Reg. 109/26..... 1284
LINE FENCES ACT	O. Reg. 105/26..... 1273
LINE FENCES ACT	O. Reg. 106/26..... 1275
LINE FENCES ACT	O. Reg. 108/26..... 1282
MILK ACT	O. Reg. 101/26..... 1253
MUNICIPAL ACT, 2001	O. Reg. 102/26..... 1255
PROVINCIAL OFFENCES ACT	O. Reg. 104/26..... 1263
 Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario	 1289
Information Text for Ontario Gazette.....	1290

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc



Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario

La Gazette de l'Ontario paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 15h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront. Pour les semaines incluant le lundi de Pâques, le 11 novembre et les congés statutaires, accordez une journée de surplus. Pour connaître l'horaire entre Noël et le Jour de l'An s'il vous plaît communiquez avec le bureau de La Gazette de l'Ontario au (416) 326-5310 ou par courriel à Gazette@ontario.ca

Tarifs publicitaires et soumission de format:

- 1) Envoyer les annonces dans le format **Word.doc** par courriel à Gazette@ontario.ca
- 2) Le tarif publicitaire pour la première insertion envoyée électroniquement est de 75,00\$ par espace-colonne jusqu'à un ¼ de page.
- 3) Pour chaque insertion supplémentaire commandée en même temps que l'insertion initiale, le tarif est 40,00\$
- 4) Les clients peuvent confirmer la publication d'une annonce en visitant le site web de La Gazette de l'Ontario www.ontario.ca/gazette

Il se peut que les numéros en version papier publiés **avant le 31 mars 2021** soient disponibles par l'intermédiaire de **Publications Ontario**. Le coût de chaque numéro en version papier est de 2,90 \$.

Archives

Il se peut que votre bibliothèque publique locale possède les numéros antérieurement publiés. Vous pouvez également communiquer avec les Archives publiques de l'Ontario au 1 800 668-9933 (sans frais) ou au 416 327-1600.



Information Text for Ontario Gazette

The Ontario Gazette is published every Saturday. Advertisements/notices must be received no later than 3 pm on Thursday, 9 days before publication of the issue in which they should appear. For weeks including Easter Monday, November 11th or a statutory holiday allow an extra day. For the Christmas/New Year holiday schedule please contact the Gazette at (416) 326-5310 or by email at Gazette@ontario.ca

Advertising rates and submission formats:

- 1) Please submit all notices in a **Word.doc** format to: Gazette@ontario.ca
- 2) For a first insertion electronically submitted the basic rate is \$75 up to ¼ page.
- 3) For subsequent insertions of the same notice ordered at the same time the rate is \$40 each.
- 4) Clients may confirm publication of a notice by visiting The Ontario Gazette web site at: www.ontario.ca/gazette

Hard copy issues published **before March 31, 2021** may be available through **Publications Ontario**. Individual hard copies cost \$2.90.

Archives

Published back issues may be available at your local public library. You can also contact the Archives of Ontario by telephone at 1-800-668-9933 (toll free) or 416-327-1600